رنجور کاشمیری

بیاز کۂ

دوٚیِم باگہٕ

قومی تحریکہ منٛز میانہٕ سیأسی زندگی
ہُنٛد اِبتدا

میانہِ سیاسی زندگی ہُند

آغاز

اکتوبر ۱۹۳۷ء ہس منز سٔلہِ بہٕ لکھنوءِ پیٹھ بیہ لوہسور
وولُس، تیٖتِس کالس اوس ڈاکٹر اقبال تہٕ بھوپالہِ پیٹھ
لوہسور وولمت، کیرا یس بلیٹھ کمرہ رٹھتھ تہٕ بیٖنی علاحدہ سٔرہ
کام شوروٗ کٔرتھ سمکھس بہٕ بیہ ڈاکٹر صاحس تہٕ اتھ سٔتی
وولمس بیٖن ریڈینگ روٗمہٕ منزہ تہٕ احمدیہ گھرہ منزہ سنیرتھ
پیٹہِ تہٕ ووٗنی چھس بہٕ لیگہِ ہُند ممبر بنیتھ لیگہِ ہندس ڈسپلن
بلیٹھ گژھتھ کام تہٕ کران، یہ بوزتھ ووٗن تمۍ
بس ووٗنی کیا گوو جان، کرِتہٕ تم مذہبی نیای تہٕ
جماعت ترٲوتھ ملیچ خدمت یمہ سٔتی ووتُس تہٕ واتہٕ
فائدہ تہٕ پانہ تہٕ روزتھ سرفراز۔

... ڈاکٹر اقبالنس ونلس بلیٹھ کٔر اکہِ دوہہ

مُجنگس

لوٗہورہٕ مُجنگہٕ پٲنڈس مادالنس منز ساسہٕ بٔڈی روٗپیہ
لاگتھ لاگتھ مُسلم لیگہٕ آری کشتی مِثلینہٕ کوٗشِس سبز
رنگ دِتھ لوٗہ بنن والہٕ پاکِستانٕچ تامیری نمٲیش، یتھ منز
رنگدار کوٗشہٕ سٹھ پاکِستانٕچہ سڑکہ، نہرہ، ترتیب وار
لگٲوِتھ تہٕ لوٗی شہر فن کارو بناوی یتھ آسی، امہٕ نمائشہٕ
ہُند یہ نظارہٕ اوس روٗتلہٕ بجلی ہُنزہ چکاچوند کرن
واجنہٕ روشنی منز ہاوِنہٕ یِوان، لیکھ سہٕ نمائش وُچھتھ آسی
تکھ وَنان، ماشاءاللہ کیا خوب آسہٕ سہٕ پاکستان یُس
سون مطالبہ چھُ تہٕ یمہٕ باپتھ اسہٕ ساریٕنی مسلمانن گژھ
یژہ بنن۔۔

۔۔ یہ آس ڈاکٹر اقبالنہٕ تمہٕ ذہنی تصوُرکہٕ پاکستانٕچ
سوٗ تصویر لیکھ سہٕ دراصل لوٗہ منصوبہٕ بند سوشلسٹ طرز
تامیرچ نشاندہی آس کران، کینہٕ ژٕہ وجودس منز یتھ

ما لوٗہور کس اکھ مشہور ماڈرن

اَزِکہ یِمہٕ اڑہ بُڈِہ یا اگستاچ شکل، یتھ نوابو، جاگیردارو

ملو تہٕ فوجی حاکمو مستقِل صورت چھِ کُرمژ...

...اتھ نمائشہِ ہندِس موقس پیٹھ اَسی مسلم لیگہِ ہندی

کارکُن یمن منز بہٕ تہٕ اوسُس، یینہٕ والین لُکن وتھ ہاوان

فِکرِہ تاران تہٕ بیہ خدمژ کران، تہٕ اکِہ دوہہٕ اتھ کیمپ گُر

اکی تھانہ دارن نمائشہِ ہنزہ ڈیلِڑہ نیبرہ کِنہ یینہ والین

لُکن یمن منز زنانہ تہٕ آسہ کیا تام دکادٹھ یتھ پیٹھ ہے

تمِس کھرینگ ژھن تہٕ تمی ہیٚنز میٚنہ گونژھ ہاوژ تہٕ ہے

دیُت دگلا گیرتھ تمِس ہوکُن دکہ یمہ سِتی سُہ بجلی

کوٹِس چھاوِنہ آو تہٕ ڈیکس لوٗگُس چھوکھ یمکہ رتہٕ سِتی

تمِس بلو آو بربُژ، اتہ تل اکِہ یارِی بلبسہ والیو تہٕ

بیہ یارِی لُکو تہٕ اسہِ سخت شور، یوت تام انجارِچ

جج تہٕ پیوو واتھ لیندہِ محکمہِ تھانہ دارس پیٹھ حملہ کرنِہ کِس

پلزامس منز بہٕ دُیٹھ یتھ جوڈیشل حوالاتہٕ بوزہٕ ہس

یتہٕ بلیہ دوہہ ڈیہرن بہٕ ڈاکٹر صاٖبنہٕ سفارشہ رکنہٕ ضمانتس

بلیٹھ یلہ تروو ہس تہٕ لسندِ یے انتہٕ ستی گوس بہٕ پیٹھ

تمہ مقدمکہ منزا لیشہ تہٕ بُری ...

... ڈاکٹر صاٖبس اوس اِمیہ برلونٹھ مولوم زہٕ بہٕ چھس

مأیس ماجہ گیٕنے گوبُر، یُس یمن تُرورہ ژلیتھ ژھینہٕ ژھلاے

کرِتھ آمُت چھُ تہٕ بلیہ والیس گھرہ بینہٕ بابتھ چھہ تمہ بیے

چیٹھین منز سخت عاجزی کران تہٕ یتھ منز ہیے تھانہ دارس

لاینہٕ برلونٹھ تہٕ اکہ لٹہٕ گشیرہ گرژھن وونمُت اوس تہٕ

وونی یلہ بہٕ تھانہ دارس بلیٹھ حملہ کرنہٕ کرس مقدمس منز

پھسوس تہٕ اکہ دوہہ ووٗن تمی ہیے نصیحت کرِتھ زِ ژہ

چھکھ سخت پرجوش ژہے بیزی میون بوزن تہٕ مقدمہ

لیشہٕ آزاد گژھتھ بلیہ پنُن وطن ژھاڈُن تہٕ مأیس

ماجہ سیٹھی روزِتھ کاشیرہ قوۂ بیج خدمت کرنہٕ

بہٕ درِمے شیخ محمد عبداللہس پیٹھ خط لیکھتھ تہٕ

یتھ سٕہ کانتیہ لودِ ییہٕ وٲلس ماتبر انسانس لٔگہ

میے جواب سوزِہ تہٕ زبانی گژھ تمس وَنُن زِہ

یمہ کنتھ میے تمس سیالکوٹہ وننہٕ منٛزرہ چھِ تمن

پیٹھ گژھِ بیہ سو تُخن تہ سو تُخیتھ عمل کرنہٕ ۔۔

۔۔ امہ پتہ کمی دوہہ گژھتھ گوس بہٕ مقدمہ لٔنتہ بری

تہٕ لگا کُنہٕ دوٕیمہٕ دوہہ گوس ڈاکٹر صابس وننہٕ

زِہ تہندِہ ججس وننہٕ سیٹھی گوو مقدمہ خارج تہ

بہ گوس بری تیتہ خبر کیتس کالس آسہن میے تاریخ

درٕنہٕ تہ سزا ہورُن ، امہِ وخت ووٚن اوورہ تمہٕ

میے، اچھا یہ گوو بڑہ جان میے روزِہ سخت فکر

تہٕ کیا یرٕہ ہیٚے چھُہ نورٕہ ہفتہٕ ولایت گژھُن یا جہٕ باپتھ
رتھ سیٚتۍ وۄن میٚتہٕ تٔمِس یرٕہ پتھس کھنڈُس تام گژھہِ
تیلہٕ بہٕ تہٕ کٔشیرٕہ، پتھ ہیٚے تٔمی نورٕہ بیہ وۄن بس ٹھیک
گوٚو تیلہٕ یرٕہ دوٚن ترٕمن دوہن تام بہٕ تھوٚوٚ خط لیکھتھ
سُہ گژھہِ محمد عبداللہس دِیُن تہٕ بیہ گژھہِ تٔمِسی سیٚتۍ مُسلم
کانفرنسس منٛز کام کرٕتھ کاشُرٕ عوام قومیہ آزادی باپتھ
جہاد کرُن تہٕ گرٕمی موکلیٚتھ گژھہِ پتہٕ بیہ ہیٚے سمکھُن تیلِس
کالس آسہٕ بہٕ تہٕ والیس امُت رکھتھ سوزرٕ بہٕ خط
تہٕ تتھ منٛز گژھہِ سیاسی خبر اتر تہٕ سوزنی اما پوز جادٕہ
شوٚر یلہٕ سیری لیکھی نہٕ تتھ منٛز، بس حرف اشارٕہ دِیُن۔
۔۔۔ یمن ایامن منٛز اوس ڈاکٹر صاحب صیحتہٕ کنی سیٹھا کمزور
باسان یمہٕ کنی ڈاکٹرو تٔمِس سیٹھا لیٹہٕ وۄن یرٕہ شراب
چیوٚن گژھہِ بند کرُن، مگر سُہ اوسنہٕ ہرگز تتھ پیٹھ

عمل کران تہٕ بلکہ روس ڈاکٹرن یورٕہ وَنان

زِہ مے چھُ دِل تہٕ دِماغ سبٹھا کالہٕ پیٹھٕ

چھوکہٕ لد تہٕ یمہٕ یمہٕ وِزِہ مے تِمن چھوکن چھَ

ذَرگ ووتھان تمہٕ وِزِہ چھُس بہٕ صرف شرابہٕ

سیتی یوت سو ذرگ شیہلاوان۔ لہٰذا چھُ

ناممکِن میون شراب چیوُن تراوُن، ووَنی گوو

زِہ ہنا ہیکہٕ کم پیٹھ چیتھ۔

--- یمہ وِزِہ ڈاکٹر صاحبن مے شیخ عبداللہٕ ناوِہ

خط نِیہٕ باپتھ یُن دوپ، تمہ وِزِہ لوگ مے

پانس تہٕ کھشری پیٹھ نیرنہٕ سیتی زُو ناساز گوٗمُت

تمی چیزِن بہٕ گڑنیرہ پنس پیٹھ مجبور اوسُس کورمُت

ڈاکٹر صاحبس لِنش نیرتھہٕ ییلہٕ بہٕ پننس ڈیرس پیٹھ

ووتُس تہٕ واتہٕ وُنے ژاس تیٖہ بخارہٕ سیتھ لبترس منٛز

یمہٕ منٛزہ بہٕ امہٕ پتہٕ نوٚو دوہ گژھتھ تمہٕ وختہٕ دراس

یلہٕ بےٚ "زمیندار" اخبارس منٛز پوٚرٕ زہ ازی ڈیہچہ ساڑٕ

کہہ بجہ نیرہ ڈاکٹر اقبالُن ماتمی جلوس تہٕ مرحوم اقبال

ییہ شاہی مسجدہ ہندِس باغس منٛز دفن کرنہٕ۔

- - اخبار اوکیوو ترٲوِتھ دراس بہٕ اتھلہ کوٚو تھلہ نمبر

تہٕ ٹانگس پیٹھ ووتُس تمہٕ ساتہٕ یوت یلہٕ ڈاکٹر صابن

جنازٕ نماز پرنہٕ باپتھ ساسہٕ بدی لگھ صفہٕ گنڈان

آسی یتھ منٛز مسا پاٹھی بہٕ تہٕ ہیکس شامل گژھتھ ییہ

دوس ۱۹۳۸ سنہٕ اپریلک ریتھ ییک صحیح تاریخ چھےٚ

ووٚنۍ یادی چھینہٕ - - -

ڈاکٹر اقبالنٕ گُذرنٕ پیٹھٕ رودُس بہٕ بیٚیہ ژوٚلن ریٚتن لوہورَس
مَنٛز مسلم لیگہِ ہنٛزن سرگرمین مَنٛز حصہٕ نِوان مگر اتھ
وخٕتس مَنٛز اوس مےٚ ووٚنی اتہٕ یلہٕ یان بیرہٕ ژھوٚن
تہٕ بے وسیلہٕ باسان، اما پوٚز گھرہٕ یینہٕ باپتھ تہٕ اوسمنہٕ
کینٛہہ پلہٕ لیندِ از سیٹھہٕ ژرن بہٕ ییز تہٕ سان گھرٕ اتھ پکہٕ ما
یمہٕ کنۍ مےٚ یمن ژوٚدن ریٚتن اتہٕ رودُن پیوٚو یتھ مَنٛز
مےٚ بتٕرہ کامہٕ پیٹھ رودُس پلیس آکھ ژٕہ ہتھ زیٚنی تہٕ
بہٕ گوس گھرہٕ یُن لایق امہٕ باپتھ پیوٚو مےٚ پلیس
جایہٕ بیاکھ دُکان رٹُن پتھ کرای تہٕ آس کم تہٕ
کامہٕ ہنٛد جیر جیہ تہٕ اوس۔ آخرس آس بہٕ امہٕ
پیٹھٕ ستمبر ۱۹۳۸ء ہس مَنٛز دوہہٕ وپرٕ گٔشیرٕ --

نیشنل کانفرنس منٛز

میانہٕ گرٕ پیٛنہٕ سٕتۍ گیہٕ میوٚن موٚلۍ تہٕ خوش تہٕ ماجہ تہٕ سٕتھ
سآنۍ اوٚ آشناو تہٕ آو بےٚ مُلاقاتس تہٕ گاہِکۍ شوٚخ
مِزاج لگہٕ تہٕ، تہٕ کیازِہ یِمو اوس میانہٕ چِٹھ پرنہٕ سٕتۍ
بوٗزمُت زِہ ووٚنۍ چھُس بہٕ وہابی تہٕ سرزاٗی نیای تر آوٕتھ
پنجاب مُسلِم لیگہِ ہُنٛد کیٛہ تام عٔلی بیگ بنوومُت، یہٕ
بوٗزِتھ تِم حاٗران آسۍ گٔمتۍ تہٕ نِی بوزنہٕ آس تِمہ یِہ لیش
لِوان، بہٕ اوسُس تِمن پنجابچَین سیاسی سرگرمین
جلسن جلوٗسن تہٕ لیٖڈرن ہنٛدین جوٗشیلہ تقریرن ہٕنزٕ
کتھہ وِنان تہٕ تِمن اوس بوزی بوٗزی رس لگان، بہٕ
اوسُس یِمن کتھن منٛز کینٛہہ ایٚز میٚز لوٗن مرزٕ وانگن
رلاوِتھ یِمن مزٕ انان تہٕ وارٕ وارٕ یِم بیٚ عادتھ

ژھٹہٕ بٹہٕ گٔڈِتھ پالس ستۍ پکہٕ ناوِنۍ پیٹھ یژھان

میانہٕ یمہٕ ٹیٹھ میچھ کنتھ لٔبٕرِتھ آسہٕ یمن تیٖرہٕ

تہٕ کھسان تہٕ منزٕ منزٕ اوشکھ جوش تہٕ لوان

آخرس عملہٕ سیٖ لبنہٕ آوٕ زِہ دوٚن ترین زنانن

ہیٚتھن تھف گنڈھنۍ تہٕ اکِہ دوہہٕ ووٚن سیٖ یمن

زِہ اگر توٚہۍ میون لوٚزِو تہٕ اسۍ تہٕ کرو بٔنہٕ کٹھی

بناوِتھ تحریک شوٗرو ببیہ دلون شیخ عبداللہ

تہٕ بیٚنہٕ کَرو جلسہٕ یمن منز گیہٕ تمہٕ زِہ ترییٚ زنۍ

آمادٕہ یمہٕ ندٕ نادٕ عبداللہ میر، فتاح رائھر، تہٕ

غفار گریٹہٕ آسۍ، اما لوٚزٕ یم ترییشوے زنۍ

آسۍ انیٖرٕ یمہٕ کِنۍ لوٚبَن تہٕ آسۍ تہٕ منزچھن تہٕ

اکِہ دوہہٕ نیوٗ سیٖ یمو منزٕ غفار گریٹہٕ لیٚس ہنا

بٕلِن ہیٚنٛدِ کھوتہٕ جوان تہٕ اوس تہٕ شوخ مزاج تہٕ
پالس سیٚتؠ شہرٕ مژِ پیٚٹھٕ اُسی بیٚیہ دوہہ شیخ عبد
الٔہِن گرٕ صوورٕ گی دیتہٕ سمکھ اسِہ تسند زٕیٹھ بوی
غلام محی دین شیخ ایس عام طور پأٹھۍ مہٕدِ شیخ وَنان
اُسی، یُس اسِہ ووٚن زہ سہٕ گوو حضرت بل گژھو
تتی سمکھوہ سٕہ۔۔
۔۔ یہ لوٚزِ بتھ لوگ اسِہ تہٕ قدم تہٕ یکان یکان وأتی
دِکہ بجہ ڈیرس حضرت بل یتہٕ اسِہ وخنہٕ شیخ اوس
نمازِ ین بر لوینٕھ کِنہٕ تقریر کران، اسی وأتتھ گژھی کھنڈی
موکلیو تقریرٕ تہٕ نمازٕ لوٚ لأج نماز تہٕ اسہٕ اسی یمن منٛز
ہیٚنہٕ یوٚتا متھ اسِہ شیخ نظرِ ڈوٚل موخصر پُرچارِ ناچارہ
اسِہ تہٕ نماز تہٕ لگہٕ اِرساتہٕ مُنٛزٕ نیرِتھ رُوٚدی نیٚبرٕ کنہٕ ڈیٚڈہٕ

پلیٹھ پیارن، ییتھ نماز موکلیتھ شیخ عبداللہ ائتہ دراو

تہ مٍیے روٹ ڈیڈہ پیٹھے سلاما کرِتھ وڈنس نہ ازگیہ اسیہ

نہ دوہ لوہِ سمکھنہ بایتھ پیاران تہ ژھاران، اسی چھ شہرن

علاقکی روزن والی، اسی تہ آسی نیرھان تہنزہ پارٹی ہندی ڈکُن

بنتھ کام کرنی تہ بیہ چھ اسیہ سیٹھا طمعا زِہ اگر توہی سائین

جلسس منز ییتھ تقریر کرِو . . .

. . . یمہ کینہہ کتھ لوزتھ وڈن تمو میے ژل لاڑہ نہ تہند

. گرٹھِ پگاہ بہہ بجہ ڈہرس مٍیے پتھر مشیدہ ییتھ سمکھن تہ

ٹتِی کرو کتھ کیا چھ کرُن، ییتھ وُنتھ دراو سُہ بر بونٹھ کُن تہ

گوڈو موٹرس کھسیتھ، اسہ تہ کھتی ٹانگس تہ شہر وانتھ

روڈی رالتس زینہ کڈلہ اگُمس دوہ دِہ گوڈی سندہ گھرہ

تہ پگاہ دہہ بجہ پیٹھے رُوڈی پتھر مشیدہ وأتھ

شیخس پیادنہ،

. . . یمن دوہن منز اوس شیخ پتھر مشیدہ ہندہ

آنگنۂ منزٕہ کوڑٕہ کرکھٕ تلٕہ ناوان تہٕ یمنٕی ایامن منٛز اوس
اتہٕ دُچھِن کُن مجاہدِ منٛزِل بناوُنک تہٕ سٕنز لوٗگمُت تہٕ امہٕ
ہبرلوٗنٹھ رٕیتھا اوس مسلم کانفرنس، نیشنل کانفرنس منٛز تبدیل
گوٚمُت، تہٕ پتہٕ مشیدٕ تہٕ آسہٕ یمنی دوٚھن منٛز مہراجن بنیہٕ مسلمانن
واپس دِنٛمٕتہٕ، اوٚتام آس یہٕ مشید سرکٲری قبضس تل تہٕ اتھ
منٛز اوس محکمہٕ خورٲکک دانہٕ آسان۔۔
۔۔ دُپہرس بٲگہٕ ئیلہٕ شیخ عبداللہ پتہٕ مشیدٕ ووت تہٕ
اُسی گٔئی یِوٕہ وُنیٚ تِمس بنیہٕ ہبرلوٗنٹھ کُن تہٕ سلام کٔرتھ پوٚوُس
یاد زِہ توٚہہ وٕنیوٕہ اسہٕ راتھ درگاہ از دُپہرس یتہٕ سمکھن۔
"اچھا تِہٕ چھکھ سٕہ راتھ ونیٚ لوٗ کیا اوس وِہ لوٚہہ وٕنُن" شیخن
وُوٚن واپس تہٕ بیوٚٹھ کرسی پیٹھ تہٕ اُسی بیٹھیٚ تِمس ہبرلوٗنٹھٕکنہٕ
درمیانس پیٹھ تہٕ راعیج کتھ یاد پٲوتھ ووٚن میٚ تِمس

ڈاکٹر اقبالنٕ تمہ ساتے کتھہٕ، یمہٕ پیٹھ تمۍ وننہٕ منٛزٕ

آسہٕ، یتھ منٛز پیٹھ تمۍ شیخن خط نیوٗن تہٕ بییہ سیالکوٹچ

کتھ وُنۍ منٛز یاد پاوٕنۍ تہٕ وونُت اوس۔۔

۔۔۔ یمہٕ کتھہٕ بوٗزِتھ گوٚو سُہ زٕنتہٕ گرداٮ۪ن تہٕ غوطن

تہٕ سوٚنچا کرِتھ ووٗنُن پیٹھ ازٕ ژٕ کرِتھ بڈٕ بارٕ

غلطی تہٕ گوٗناہ لیٚس نہٕ زاہ ژٕ پیٹھ تکھے ہیکی وُسِتھ

ژٕ پیٹھ ییزِہ پیٹھ کُشیرٕ یوٕ وُنۍ یا اَزِکہ برونٛٹھ

کمہٕ کھوتہٕ کم ڈوڈ رِتھ سمکھتھ یمہٕ کتھہٕ وننٕ،

"خاطر صلاح وونۍ یہٕ گوو تہٕ تہٕ گوو" وونۍ چھُ چیون

مطلب نیشنل کانفرنسک ممبر بنتھ کارکن بنُن، چشمِ ما

روشن دلِ ما شاد، شیخن ووٗن فیرِتھ تہٕ کستام اتھہِ

انہٕ نوٗون ممبرشپ رسیدمُک تہٕ اتی ہیتِن اسہٕ

فلیس ممبری ہندی ژور ~~اگنہ~~ ژور آنہٕ تہٕ پلنہٕ اتھہٕ (دِتنس) رسید ژٹھ

امہٕ پتہٕ وۄنُس ہے کیگوم کھٔسِتھ جلسس منزٕ یُن یتھ تمۍ

توٗرہٕ بیہ وۄن زہ تمہٕ باپتھ چھ زہ شرط، اکھ دِیُو توہیہ

مجاہد منزِل بناونہٕ باپتھ روپیہ ہتھ جورا چندہٕ تہٕ بیہ موٹرس

کیٛت توٗرہٕ لیوٗرہٕ باپتھ تیل، ۔ یمن دۄشوٕنۍ شرطن کرے ہے

۵۰ سیٹھا حیلہٕ عوٗذر مگر تمۍ مانیہٕ نہٕ زہ کتھہٕ تہٕ، آخرس گوو پانژاہ

روپیہ مجاہد منزلس کیٛت چندہٕ تہٕ ۳۰ ترٕہ روپیہ موٹرس کیٛت

تیل دِلس پیٹھ فاصلہٕ، اما پوٚز امہٕ ورٕزہ آسہٕ نہٕ اسہٕ یمہ ییژرہ

روپیہ عیسی یمہ کنہ امہٕ وخنہٕ شیخہٕ سندہٕ کیگوم ینگ تاریخ

مُلتوی روٗد مگر ہے وۄن شیخس زہ بہٕ یمہ روپیہ ہیتھ

یُتھ ہنس منز بیہ توٗہہ لیش تہٕ تمی دوہ دِیو توہیہ ہے کیگوم

ینگ تاریخ، امہٕ پتہٕ درائی اسۍ تہٕ وآتی بیہ یہ شیخ ہیتھ گام--

کشیرِ ہنٛزٕ سیٲسی تحریکہٕ ہُنٛد لوٗت منظر

سنہٕ ۱۹۳۱ ہٕ پیٹھٕ سنہٕ ۱۹۳۸ ہس تام اوس کشیرِ منٛز مُسلم کانفرنسُک سخت زورٕ شور یتھ منٛز سیٹھاہ لٹہٕ فرقہٕ وارانہ فساد تہٕ گئے تہٕ کیاہ زِ مُسلم کانفرنس ہنٛز ستی آسہٕ دوٗیمہِ طرفٕ ہیٚنٛدیٚن ہنٛزٕ سیٲسی تنظیمہٕ "ہندو مہا سبھا" "لوٚوک سبھا" تہٕ سکھن ہُنٛد "خالصہ دربار" ہشہِ جمأژ تہٕ یمن منٛزٕ یمن کشیپ بندھو، جیالال کلم، پریم ناتھ بزاز، ڈاکٹر پیشن تہٕ سردار بُدھ سنگھ ہوی نامور شخص وتہٕ ہاوِکھ اسی تہٕ یمن پتہٕ کنہِ مہراجہ ہری سنگھنٕ کٕنی شیچھ تہٕ آس تہٕ جماہتھ تہٕ مگر تٕوت کرٕتھ تہٕ ہیوٚکنہٕ یمو یٕژرو یٕژھو جمأژو مُسلم کانفرنسُک مقابلہٕ کرُتھ اتھ تہٕ اوس اکھ خاص وجہ زِ ہ سنہٕ ۱۹۳۱ ہٕ پیٹھٕ سنہٕ ۱۹۳۸ ہس تام کوٚر کشیرِ ہنٛزِ مُسلم کانفرنسِہ تہٕ سیدہ سیوٚد پنجاب مُسلم لیگہٕ تہٕ پنجابہٕ کیو دانشورو، اخبار نویسو، سیٲسی لیڈرو، تہٕ مُسلم ملتچیو مذہبی جمأژو

زبردس اتھ روٚٹ یمن منٛز "خاکسار پارٹی"، "نیلی پوش" "احرار" تہٕ
احمدی جماعتٕ ہُند ساری کھوتہٕ بااثر یخلاقی مدد تھ مُسلم کانفرنسہ
اوس تہٕ اُتھی سیتی اوس ڈاکٹر اقبالنٕ کاشُر آسنکہٕ حُب وطنک
جذبہٕ تہٕ کام کران لیڈرس وننس پیٹھ ۱۹۳۲ ہس منٛز سیالکوٹہ
پیٹھ عطاواللّٰہ بخاری سٕنٛزہ رہنمائی تل پنجابہٕ کِہن آزادی پسند
مجاہدن ہندی ژورن ساسن ہندی ہوجومن کُشیرِ پیٹھ کُشیرِ
ہنٛزہ آزادی باپتھ ہنٛز یان پیش کرنہٕ باپتھ پیش قدمی کرِ یہ
لیس ہوجوم مہاراجہ سٕندی فوجن رنبیر سنگھ پورہ نشہٕ رُکوو۔۔۔
۔۔۔ اتھ سارسی تصویرہ پیٹہٕ کنہٕ اوس انگریزن ہُند
دماغ تہٕ سیاسی سوچ بےخبر کیتہٕ کالہٕ پیٹھہ اندرٕ پیٹھہ اندس
تام کام کران تہٕ گوٚو نٕرہ انگریزو اَسی پننہٕ غورٕ وُچھکس
دورس منٛزی پننی کینژہ او سوٚدرہ دماغ عالمتہٕ سٕنٛزہ نظرِ

ہندی زمانۂ ساز انگریز سیاستدان پننین زیرنگین
مُلکن منز سوداگر تہٕ سآلآئ یا بیہ کینہہ بہانہٕ بنأوِتھ
لبنہٕ سوزی مِتی، یِم پنٕنین ہاوِہ باوِچین کامَن سیتی
یِمن مُلکن منز سٔنی تہٕ نظرِ نہ یینہٕ واجنۍ سیاست تہٕ
چلاوان اُسی، شاید یہے کتھ نظرِ تل تھٲوِتھ آسی کٔنِو ہمہ
صدی منزی کینہہ انگریز کشیرِ منز تہٕ وٲتِ مِتی
یِم وونۍ زنتہٕ کأشری آسی بنے مِتی، سُو گیوو
نیوڈوز صاحب یِسندِس ناوس پیٹھ وُنہٕ تہٕ سرینگر نیوڈوز
ہوٹل چھُ، بِسکو صاحب یِسند نشانہ اِز تہٕ بسکو میموریل ہے
شکول موجود چھُ یا ہیڈو صاحب ینمی سندِ یادگار ک باغ
سرینگر سٹیٹ ہسپتالس ۱۹۵۵ہس تام تہٕ موجود اوس

تہٕ تھٔو باغس منٛز ہسپتال بناوُنہٕ کِنہٕ چھہ اَز تہٕ اتھ پیریانہٕ
نِشکی موجود لگھ ہٹڈُون ہسپتال ونان تہٕ یتھے کنہٕ آسی
بیہ تہٕ کینہہ پادری تہٕ نامور انگریز تہٕ ییمن منٛز ہیری صٲحب
تہٕ اوس، ییمو انگریزو کرِ کشیرِ منٛز وادیا خاطرِ عامچ
کامِہ تہٕ ییمہ کِنہٕ ییٚنہ اثر کٲشرِ ہندین بڈین گھرن
بیٹھ تہٕ اوس تہٕ موٗزور پیٹھ لگن بیٹھ تہٕ مہراج گیوو
آسہٕ تھی . . .
. . . ییمن یِنژھن انگریز شخصیژن ہندِ تہٕ اوس امہِ وخنہٕ
چین کٲشرِ ہنزن سیاسی جماعژن منٛز کُنہٕ نتہٕ کُنہٕ رنگو بیہ
شؤنکی پأٹھی اتھ تہٕ تہٕ مدتھ تہٕ، نتہٕ آسہٕ ہے امہٕ وختکی
کٲشرِ ہندی مطلق العنان حکمران مہراجہ ہری سنگھن
مُسلم کانفرنسہ تہٕ شیخ عبد اللہس تہٕ زیون زلوأنی

ہُش مُش کیُرتھ ہوٚٹ چیرِمُت مگر انگریز صلاح کارو
دِژنہٕ مہاراجس یہ جماتھ مُلکے گاٮ۪نچ وَتھ تہٕ کیا زِ تِمن
آسی اتھ منز پنٕنۍ دورہ دراز مطلب کھٹِتھ --
--- کشیرِ ہنزِ سیاسی پاٹھ دور رس حاوی روزنہٕ
باپتھ آس انگریزن ہنز یتہٕ اکھ نٔو چال یِہ ز ہُتھے شیخ
عبداللہس کاشرین ہُند بھرپور اعتماد ہوٚتھ ہُرن تہٕ
شیخ ہوٚتھ کشیرِ ہِندہ سیاسی اسمانس پیٹھ
گاشِہ تارکہِ پاٹھی چمکُن تہٕ تِمو دِژ تِمس ہری صحبنٕز
سوحسین تہٕ نازنین کوٗر نیٚچرِ لیس ازکاشری
مادرِ مہربان چھ وَنان، یہ آس ہری صحبنٕز سوہ کوٗر
یوسہ اینگلو کشمیری آس تہٕ گوٚو زہ ہری صحبن اوس
کُنوٚ ہُمہ صدی منزی کشیرِ پیٹھ ڈیرہ تروٗومُت

یتھ منز تمی ٹھنگمرکہ نزدیکھ اتہٕ کیس اکیس کاشرِ گجرِ جاگیر دارٕ
سُنزِ مشہورِ زمان شکیل کورِ سیتی یارٕژ لاگیتھ تہٕ محبت وراوِتھ
پتہٕ نیتھر تہٕ اوس کورمُت ، یہ آس ہری صحابس ہمٕسی مس پلہ
زنانہٕ منز کور لوسہٕ شیخ عبداللہ باگیٔ آیہٕ لوسہٕ یہ دُیُنزٕ تہٕ
حسین تہٕ ذہین آسنچ منز مثال پانہٕ چھہ، دپان امس اوس
امہِ برونٹھ افغانستانہٕ کیس کُستام سیاسی جالسازس سیتی
تہٕ نکاح کُرمُت - -

- - یمہٕ سادی کتھہٕ نظرِ تل اَنِتھ اوس مہاتما گاندھیس
تہٕ بیٚین کانگریسی لیڈرن ۱۹۳۸ہس برونٹھی فکرہ تور مُت زہ کشیرِ
منزہ مسلم کانفرنسہٕ منزہ سرگرمیہ یمن پتہٕ کنہ مسلم لیگہ تہٕ انگریزن
ہنز حمایتھ تہٕ چالہٕ چھہ یمہٕ دِن آخرس پیٹھ پاکستانس منز مدتھ
تہٕ کشیرِ منز جنت نظیر سرزمین یتھہ چینس روس تہٕ

افغانستانس سیتی سیٛدٕ سیوٚد سرحدی بنہٕ ملان چھ تہٕ یلہٕ
گژھہٕ ہمیشہٕ خاطرٕ چھیکرس ہِندُستانہٕ لٔنشہٕ تُھبنہٕ --

--- امہِ علاوٕ أَس کانگریسی لیڈرن ہِندِس سوٚنچس منٛز یہ کتھ
تہِ زِ امہِ وختہٕ اوس رُوٗسس منٛز کمیونسٹ انقلاب آمُت
تہٕ چینس منٛز تہٕ أَس کمیونسٹن ہنٛز ہتہٕ بندٕ گُریلہٕ لڑٲی
زورن پیٹھ گرہٕ کھوتہٕ گرہٕ تیزان تہٕ امہِ لوٕہ طُفانچہ لہرٕ
پتھ روکنہٕ باپتھ أَس انگریزن تہٕ ژھرٕ ژھرٕ لجی منٛز
تہٕ کانگریسی لیڈرن تہٕ لُوٚریہی پیٹھ شیچھ واتنہٕ زِ امہِ
خطرناک انقلابُک اثر واتہٕ کٔشیرِ کنہِ ہِندُستانس منٛز
تہٕ یمیُک خطرٕ نہٕ صِرف انگریزن چھُ بلکہِ کرہٕ یہٕ خطرٕ کانگریسس
تہٕ نیست و نابوٗد تہٕ کانگریسی لیڈرن تہٕ لگہٕ موٚنجہ تہٕ اتھی
سوٚنچس تل لاج کانگریسی لیڈرو کمیونسٹ خطرچ ہیے

تصویر ہاوِتھ کٔشیرِ ہِندِس حکران مہاراجہ ہری سِنگھس

سیتی اَنٛدٕری یاراٹھ ییمہِ کِنۍ سَنہ ۱۹۳۵ہس پیٹھے اوس کانگرسس

ساسہِ بُدری روپیہ چنٛدٕ ↑ دوان تہٕ کانگرسی لیڈرن مشورٕ تہٕ دوان -

- - کٔشیرِ منٛز مُسلِم کانفرنس بننس سیتی آسہٕ کانگرسی لیڈرن

ہُنٛزٕ کوشش سَنہ ۱۹۳۱ہس پیٹھے زِ کٔشیرِ منٛز گوٚژھ کانگرسُک

شاخ بنُن ییمہٕ باپتھ تِمو گوڈٕ گوڈٕ گاندھی ہِندِس ونُنس پیٹھ

کٔشیرِ منٛز کھدٕر بنڈارُک شاخ کھول یتھ منٛز بخشی غلام محمد[2]

تہٕ ترُواہ روپیہ ماہوار تنخواہس پیٹھ مُلازِم ↑ اوس تہٕ امی کِنۍ اوس سُہ

تِمہِ وختہٕ پتن ↑ وُتاو غلام محمد ص گاندھی لبکھان - - -

- - کٔشیرِ منٛز کھدٕر بنڈار قایم کٔرِتھ کٔشیرِ ہِندِین حالاتن

پیٹھ نظر گُذر تھٔوِتھ اوس کانگرسن "یووَک سبھایہ" تہٕ "ہِندُو مہا

---

۲ سنہ ۱۹۵۳ہ پیٹھ سنہ ۱۹۶۳ہس تام کٔشیرِ ہِند وزیرِ اعظم تہٕ نیشنل کانفرنسک اکھ ییبال لیڈر
۱۹۰۷ء تا ۱۹۷۲ء

سبھایہ" ستۍ تہٕ اکھ بیٚ شوٗرنک سِلسِلہٕ ژھۆومُت مگر ہر لوٗ نٛڈ ہیٚن

وأتِھ ٲلِہ ہنٛز تِمہٕ کوٗشِشہ تہٕ دِتھ کھڑہ تہٕ بلکہٕ گیہٕ ہندوٗ مُسلِم

فرقہٕ وارانہٕ فسادو ستۍ کانگریسس خلاف کاشرِین زیادٕ نفرت

تہٕ کانگرسن تہٕ ہیوٗکہٕ امہٕ پتہٕ ہنہٕ وانہٕ یمَن جماژن یِخلاقی مدتھ

دِتھ تہٕ چھیکرس دیُت تِمو مہراجہ ہری سِنگھس مُسلِم کانفرنس

فٹراونہٕ باپتھ اکھ تجربہ کار کانگرسی سیاستدان وزیر اعظم

یَس سر گوپال سوامی اینگر وٕنان آسی -

... گوپال اینگرِلس گژھیرِہ ہُند وزیر اعظم بننس پیٹھہٕ کٔر

مُسلِم کانفرنسہِ لیگہِ ہندِس اِشارس پیٹھ اکھ زور دار تہٕ زبردست

ایجی ٹیشن تہٕ چارج رٹن رٹائی ہیوٚ اینگرس یہ شوٗرِش دباونہٕ

باپتھ شیخ عبداللہ تہٕ کانفرنسہِ ہنٛدی لیڈر تہٕ کارکُن گرفتار

کرنی اما پوز یہ شورش گیہِ زیادے بڑان یتھ منز
سخت مار دھاڑ تہٕ لوٗٹ ژوٗ سپدِتھ لکو ستی تمام قادخانہٕ
تہٕ آئی برنہٕ مگر مسلم کانفرنسِہ گو لگن ہندِ یا آمادہ ستی
برلوٗٹھمِہ کھوتہٕ زیادہ دربرٕ تہٕ آخرس پیوو وزیرِ اعظم
گوپال اینگرس جیلس منز گژھتھ شیخ عبداللہس سمکھن
تہٕ دلاسہ مدارہٕ کرتھ سُہ مسلم کانفرنسِہ قومی کانفرنس ناو کرنہٕ
باپتھ منہٕ ناوُن تہٕ آمادہ کرُن دیان اینگرن کُرِ پھساونہٕ
باپتھ شیخس انتہٕ روٗ ستی تأریف تہٕ وونتس یِرہ ترپے
بیزرے نہٕ یوت بوڈ تہٕ کُشادہ آسِتھ صرف کاشرِ مسلمانن
ہنزِ یا آزٕ رہبری تہٕ خدمت کرنیٚ بلکہ پنزِ اکس
صحیح تہٕ باعمل مسلمانہٕ ہندی یا اٹھی رب العالمینہٕ سُند

بنٛدٕ تہٕ رحمتہ للعالمینٕ سُنٛد دوستی أسِتھ

ہِنز فِرقن ہیٚندِن مظلوٗمن ہنٛز تہٕ رہنمأیی کرٕنۍ

تہٕ اتھ سیٚتۍ اسہِ ہِنٛدوستانکہِ ہِنزِ آزأدی

ہِنزِ آوازِ منٛز تہٕ بیٚنۍ زوٗر دار آواز دِلاوٕنۍ

دیان یِمن پیٚڑھن کیتھن ہِنزِ گرمیہ تہٕ تأثیرن

ہیٚندِ اثرِ سیٚتۍ اوس تھیٚنۍ ہیٚندی یأٹھۍ شیخ

وِلگیوٗمُت تہٕ جیلہٕ منٛزٕ بدلیوٗمُت تہٕ أتھ سوٗخچین

تَل آو سُہ ئلہٕ ترٲونہٕ تہٕ باقی سأری قأدخانٕ

تہٕ آیی دہا کرنہٕ . . .

. . . جیلہٕ نیٚرِتھ کینٛہہ دوہ پتہٕ سوتبرٲوی شیخن

رفیق تہٕ ستی بأج یمن ستی صلاح مشورٕ کرِتھ

آو پتہٕ کشیرِ ہنٛزِ مسلم کانفرنسہِ نیشنل کانفرنس

ناو بھونہٕ یتھ منٛز پتہٕ. اینگرنہِ اِشارٕ کِنی کشیپ بنٛدھو(۳)

جیالال کلم(۳۳)، سردار بُدھ سنگھ (۳۳۳) تہٕ پریم ناتھ بزاز (۱۳۳۳) تہٕ ژأژ تہٕ

"لوٗکہ سبھا" تہٕ "ہندو مہاسبھا" ہِشہٕ تنظیمی جمأژ گیہ ابتر

تہٕ "خالصہ دربار" گوو مُلے ختم تہٕ نیشنل کانفرنسہ کوڈ پُلٹھے

۳ع بندھو جی لوٗر آباد گیرٕک روزن وول کاشر بٹہٕ ۱۹۰۹ ہٕس منٛز ژیٹھ ۱۹۵۳ ہس تام کشیرِ ہنٛدِ دیہات سُدھار تہٕ امداد باہمی محکمن ہنٛد ڈائریکٹر جنرل تہٕ نیشنل کانفرنسہ ہنٛد اکھ ممتاز لیڈر وُنہٕ حالے حیات - -

۳۳ع کشیرِ ہنٛد اکھ مشہور قونون دان وکیل، خوشباس، ۱۹۰۷، پیٹھٕ ۱۹۵۸ ہس تام ہائی کورٹ جیج، اکھ سیأسی دأنشور سرینگرک اکھ کوشُر بٹہٕ

۳۳۳ع سکھن منٛز اکھ معزز تہٕ پبلک شخصت، ڈوگرہ دورک اکھ ریٹائرڈ وزیر وزارت تہٕ خالصہ دربارک بأنی کار، نیشنل کانفرنسہ ہنٛد ۱۹۳۹ ہٕ پیٹھٕ ۱۹۵۳ ہس تام معزز رُکُن تہٕ ۱۹۴۹ ہٕ پیٹھٕ ۱۹۵۳ ہس تام بجالیاتُک وزیر اوٗنہ تہٕ برینٛژہس منٛز حالے حیات - -

بایہٕ اکھ نوٚو لہجہٕ تہٕ قومی روٗح بخشِیا ۔ ۔ ۔

۔ ۔ ۔ نیشنل کانفرنس بنیتھ تہٕ روٗز کٔشیرِ منز ناوہ بایتھ

مُسلم کانفرنسِ ہُند وجوٗد ییتہِ پیٹھ کٔشیرِ ہُند

میر واعزی مولوی یوٗسُف شاہ تہٕ جمبک چودری

غُلام عباس چلاوان روٗزی، یمو پتہٕ شیخ عبداللہس تہٕ

تہندین رفیقن مُسلمانن سیتی غدارٕی کرنک اِلزام

دِیت، یمہ سیتی پتہٕ سرینگر شہرس منز شیر بکرہ*

فسادن گٔن لوٚگ، یِم فساد پتہٕ ۱۹۴۷ہس تام

وارِیاہ لٹہِ وُتھی، یمہِ کِنی کانسِہ تہٕ کانہہ کِس نِش دارِ

وٲلِس شہر گرٕ ھن کٲتی نوٚم گوٚو تہٕ مُلّے دارِ کاسِن تہٕ

۴۳۵۳۵ سرینگرک اکھ کاشُر بٹہ، سیاسی دانشور، بیدار مغز صحافی، مصنف، ۱۹۴۲ہ پیٹھہ اکتوبر ۱۹۴۷ہس تام کہ دوہرک روزانہ اخبار ہمدرد ک مالک تہٕ مدیر۔ سیاسی بے راہ روی ہُند شکار حوض خاص دلہِ منز ازتہٕ زندہ تہٕ خوشحال زندگی گذاران ۔ ۷ جون ۱۹۷۱ء ۔

* شیخ عبداللہس چھِ کاشرِ شیر کشمیر تہٕ وَنان تہٕ تمی ژھنڈ نیشنل کانفرنس بنان بنائنی پنُن نِیتھ دارِ کاسِتھ تہٕ یمہ تمس سیتی رُودی تمہ آسی پالنس شیر وَنان تہٕ یِم میر واعزی یوسُف شہس سیتی رُودی تہٕ تِمن سادنی آسی یِم یوسُف شہنز نِشہ دارہ موکھ بکرہ وَنان ۔ ۔

کربلا بنیوو تہ کیاژہ سپٹھاہ فِرِہ رُٹ شہرکیو شیرو
گامکر بے خبر زِچھ دارِہ وأر بکرِہ. لاژہ تہ ہُش مُش
کرِتھ نیہک ژادرِہ تہ یتھے کِنہ ہیوت بکرو تہ دارِہ کاسُن
واریاہ لِٹہ امہِک قصاص۔ یمہ کِنہ دارِہ والِن تہ تہ
دارِہ کاسُن تہ مُلکے شہر وسنگ کأنف ژاو۔۔

...شیر بکرِہ فسادن ہُند چرچہ رُود امہ پتہ برابر
۱۹۴۷ہس تام چلان تہ چھیکرس موکلیہ مُسلم کانفرنس
تہ ۱۹۴۷ہس منتری تہ یوسف شاہ تہ چودری عباس
تہ ژُری پاکستان تہ پولش مودی یم دوشوے لیڈر
تھی۔۔۔

...ئیلہ بہ لوہورِہ پتھ کشیرِہ وولُس یمن دوہن منز
آسی کشیرِہ منز عام کتھ کتھ بجہژ زِہ مُسلم کانفرنسہ
بیہ ناو بدلاونہ تہ ئیلہ بہ گوڈنچہ لِٹہ شیخ عبداللہس

پیٹھ مشیدِ سمکھیوس امہِ دوہہ اَکس کینژن دوھن

ہنزی نیشنل کانفرنس ہنٛزِ ہنز تہٕ شیر بکرہ فسادن

ہُند سِہر گیر لوگمت - -

. . ییلہ میٚے شیخ عبدالہس ڈاکٹر اقبالنٛی سیالکوٹہٕ

وُنی منٛز کتھ یاد پاوِتھ یِتہٕ وۄن زِہ تمۍ ونیوو

میٚے تمہِ دوہہ فورن کشیرِ یتھ ٹِنز چھٹۍ لگہِہ

اَتھۍ، اما پوٚز سُہ گوو تمنٛی دوھن منز میٚے چھٹۍ دِنے.

رحمتِ حق تہٕ بہٕ تہٕ ہیوٚکُنہٕ تمہِ پتہٕ جلدی کشیرِ

یتھ لگہِہ سمکھِتھ، یمہِ کتھہِ بوٚزِتھ شیخ زِنتہٕ

غوطن ہیوٚ گیوو، شاید آسہٕ تمہ کتھہٕ تہٕ اقبالن

خط تہٕ شیخس مُسلم کانفرنس زندہٕ تھوونچ

وصیتھ، اما پوٚز یمہ وِزہ بہٕ شیخس سمکھیوس

تہٕ تمہِ وِزِہ آس شیخن مُسلم کانفرنس قبرہ منٛز
وڈراوٕمنٛز - - -

- - - ہے آسنہٕ یمن یِژھن کتھن ہنٛز پانسٕ کھنٛی سمج
تہٕ کباژہ بہٕ اوسُس وُنہٕ سیأسی پیچہ خن ہِنٛدِہ دُلابہٕ
لِنشہ مُبرا یمہِ کِنہٕ بہٕ ہے اقبالنہِ مرنہٕ پتہٕ جلدی کٔرِ
کُشیرہ یِلہٕ تہٕ شیخس سمکھلس یتھ ہے شیخن والٕس ووٚن
زِہ ژٕ ہے کٔرتھ سیٹھا غلطی زِہ ژٕہ آکھ نہٕ لوٚرہ یتھے
ہے سمکھنہِ۔

فروری ١٩٧١ء

سائِنس گامس مَنز گوڈُنیک سیاسی جلسہ

تہٕ ئیلہِ شیخ عبدالہَن موٹرہٕ باپتھ تیل تہٕ مجاہدٕ مَنزلہٕ باپتھ
چنٛدٕ دِیُن سون گام پِلس شرط تھوٚو امہِ پتہٕ آیہ اَسی ہنا
ناوومید ہیوی گژھتھ بیہ بیٚنُن گام تہٕ پگاہ ہیوٚت بے چنٛدٕ
سوٗ شبرادونُگ سٔترکرُن امالوٚز لُیسی بہٕ امہِ باپتھ چنٛدٕ اوسُس
منگان تہٕ تُسی اوس زن سُہل یان ہاوان۔ امہِ پتہٕ آو میون
اکھ دوس قادِر بٹ[۲] لیس عام طور یأٹھی قادر گلوان آسی
وَنان۔ یہِ اوس سانی گامُک اکھ روزن وول۔ لیٚنہٕ لُرزہٕ
لگن اوس زہِ یہ چھُہ بوٚڈ بارہٕ تہٕ زبردس ژوٗر یمہٕ کنہِ
اُمِس گلوان آسی وَنان تہٕ ہنا اوس اتھ منز بیزر تہٕ
مگر یہِ اوس سیٹھا غأرتی لیس ساری بر لوٚنہٕ میون

---

۲ قادر گلوان اکھ عام شہری۔ غأرت بند انسان۔ دلیر تہٕ بہادر مرد
سخت قسمُک بٔتھی فیرُ تہٕ بأعنی خصلتُک مہنیوُ۔ یہ ڈیٚرزہِ تہٕ سارے ملکہٕ کِنہِ
بڈین ژوٗرن ہُند راز دار تہٕ سرغنہٕ۔ مگر فیاض رحم دل تہٕ بینٛہٕ وخنُک مشہور
انصاف پسند مرد دیادم۔ -

فکرِہ تۄر۔ یمُی مےٚ یوان یوانی دۄن زِہ ۔۔ یہِ ژٕہ یژھان

چھُکھ تہٕ کیا تیرِہ یمن خرن فکرِہ تہٕ اتھ کیا زانن قدرِتم لگھ

یِمن ژٕہ چندِہ چھُکھ سنگان ۔۔

... قادرن بڑُو مےٚ ہیمتھ تہٕ یگاہ صُبحے آو یہ بلیہِ

تہٕ دۄین دٕھ سہ لوٗمہٕ گئیہ گوڑہ میانہِ دہ روپیہِ

تہٕ دوہہ بہٕ ہاوَے کِتھہٕ کنہٕ سونبراوو اُسی چندِہ۔

امہِ پتہٕ چھُ امی شُری جما تھاسنہ تہٕ درالو چندِہ سونبراونہ

تہٕ دۄہس ژٕہن پانژونزاہ روپیہ سونبراوتھ۔ بیہ دۄہہ

تُلنش بہٕ پانس سیتی تہٕ دۄن نترین دوہن منز کرِی

اسہِ ساڈٕ ژور ہتھ روپیہِ جما یِمو منزہ مےٚ سرینگر

گرٕھتھ شیخ محمد عبدالحسن پانژاہ (۵٠) روپیہ مجاہد منزلہ باپتھ

تہٕ دۄی ترہ (٣٢) روپیہ سوٹر تیلہٕ باپتھ دِژہ تہٕ آدہ (آو) سُہ

گوڈنچہ لتہِ سون گام سائنس جلسس منز ۔

... بہٕ دوہ شیخ صاحبس سوٗن گام یُن اوس تہٕ امہٕ
برونٹھ زہٕ دوہ آسی شہرٕ بیٹھٕ نژ جورا ہیے لنش۔ یمو
شیخہٕ سنزہٕ لیوٕر پنٛنک تارٛیخ تہٕ وخت ووٗن۔ یہ اوس
دکھ غلام محی الدین ہمدانی* تہٕ بیاکھ عبدالغنی ترالی** ۔
... ہیے سوٗزی اُتہٕ یکھی گامن منٛز یارے دِنہٕ یاپتہٕ [illegible]
گرلیس کارکُن تہٕ امہٕ پتہٕ ووٗن محی دین ہمدانی ین ہیے
شیخس پیش کرنہٕ باپتھ سپاس نامہٕ لیکھن لیُس نہٕ
بہٕ نہٕ زانہٕ ہیہ۔ امہٕ پتہٕ وُنی رہی ہیے بیادتھ تہٕ تأریفن ہندی
طومارہٕ تہٕ بہٕ رووٗدس لیکھان تہٕ لگاہ یلہٕ شیخ عبداللہ

---

* قومی تحریکہ ہُند اکھ سیاسی کارکُن۔ وکیل سرینگر خٕلکگ نیشنل کانفرنسہ ہُند نایب صدر
وننہ حالکے حیات تہٕ چرس چیوان ۔

** ترالک دوزن وول۔ قومی تحریکہ ہند کارکُن۔ ۱۹۵۲ء پیٹھہ ۱۹۶۷ء س تام
اسمبلی ممبر تہٕ ۱۹۵۷ پیٹھ ۱۹۶۲ س تام وزیرِ مملکت۔ وننہ تہٕ زندٕ مگر شکست کھیتھ
تنہایی ہندی دوہ گذاران ۔

دسمبر ۱۹۷۱ء

سون گام ووت تہٕ سادِی ہرِیوٚنٛٹھ پوٚد ہیٚ یہٕ سُپاس نامہٕ
جلسس منٛز تہٕ امہِ پتہٕ کوٚرم تقریر یتھ شیٚخن پنٛس تقریرس منٛز
دوہرأوِتھ ووٚن زِ گامہٕ کین لُکن پیٚزِ ووٚنۍ پنُن مدتھ پانہٕ
کرنہٕ باپتھ تنظیم قأیِم کرٕنۍ یلہِ زن گامس منٛزی یہٕ اکھ
جوشہِ لوٚرُت تہٕ ہوشدار نوجوان تہٕ یارِ گوٚمُت چھُ۔ یُمی
بہٕ لمہٕ لَم گیٚرِتھ یتھ علاقس منٛز اوٚنُس۔ زمانس نہٕ چھُ یتھی
پُرجوش لُکن ہُنٛد ضروٗرتھ۔۔
۔۔۔ تقریر موکہٕ لأوِتھ بناوِ شیخ صأبن اُتھی جلسس منٛز اکھ
تنظیمی کمیٹی تہٕ اتھس تھف کٔرِتھ تُلنس بہٕ بلیہ تھوٚد تہٕ ووٚن
لُکن زِ۔ یمہِ کمیٹی ہُنٛد صدارِ گوٚو یہٕ کیہٕ یہٕ نوجوان پسنٛد
ہیٚ ہرِیوٚنٹھی تویہٕ ووٚنموٚ زِ یمِس چھِ کیا تام جأنی ہیوٗ کیرن
لُکو کٔرۍ زارِ پٔنٛۍ تہٕ ہیٚ گیہِ امی وختہٕ سیاسیٚچ زأنگج وارِ پأٹھۍ نألی۔
۔۔۔ سأنس گامس منٛز سپُد یہٕ گوڈنیُک سیأسی جلسہٕ ۲ نومبر

١٩٣٩ء تہ اتہ دِتی وارہو لگو درخاس۔ یمن درخاسن
شیخ صابن میانہ ناوِرہ لیوکھ "زِہ صدرِ صاب کیرِی تحقیقات"
یا "صدرِ صاب کیرہ تصفیہ" تہ امہ پیٹہ دِثرن درخاس گیڈ میے
کُن تہ لگن وونُن بس یہ کیرہ یانے ووہِی تہنز کام۔ امہ
پیتہ بلہ ووہی جلسہ موکہ لیتھ شیخ صاب دراو تہ لگھ گیہ
میے آیچھ زالکو پاٹھی اگادِرہ زِہ میے نتہ میے گوڈِہ واتن
خاطر میے پیری امہ پیتہ یم درخاس۔ یمن منز زیادِہ پہن
ترےٚ شکایژ آسہ۔ زِہ اڈِین چھ سورے فصل پادادار
*براژن منز کارداریوان۔ اڈِین اوس ژورو ستنجہ اونمت
تہ یتھے کینہ اڈِین زنانہ نیای۔۔
۔۔ امہ پتہ روزی یم درخاس دنہ واکی سیٹھا کالس
میے لِنش لیوان گژھان۔ یمن اوسُس بہ زنتہ کُستام
ہے کوٹ جچی ہیو باسان یمی کنہ میے وادیا ژورتہ بدماش

---

* جاگیردار جکدار آسو سونتہ کالی کاشتکارن عوری مٹھیلہ لیکھتھ ہیوان بیتھ امہ وجہ
براژ سیسٹم آسو وونان۔۔

ڈٔڑ ڈٔڑ اِنہٕ ناوی تہٕ دگہٕ مکھ کٔرتھ ہیتٕ مکھ وارِیا ژٕوٕرہ

یِمتہٕ نیری گیٚن واپس تہٕ یِم دیاوم ماکن تہٕ ییتھے کینہٕ

کٔرِم سیٚٹھن ہشہٕ طنازن تہٕ نوشہٕ فسادن تہٕ فاصلہ - - -

- - - اما پوز یِمن درخاسن منٛز بوسہٕ سادے کھوتہٕ

بٔڈ شکایتھ کاشتکارن پیٹھ جاگیرداران ہٕندہ برآثٕ طلبچ

آسہٕ تیٚہ شکایتھ آس سیٚٹھا کھوری دار۔ تہٕ گوو زہٕ امہ

وختہٕ آسہٕ اتھ دورس منٛز جاگیردار تہٕ حقدار سونتہٕ کأنٛی

کاشتکارن بطورِ ٹھیکہٕ مقرر برآثٕ لیکھتھ ہوان زہ

یتھ زمینہٕ روقبس چھے پیٛٹرہ کھار دانہٕ یا مکأی

ہیے کُن اداکرنہٕ۔ ادرہ ژٕ ہیے کم نیری تتھ یا زیادہ

تہٕ اتھ آسہٕ یِم کاشتکارن تحریر ہوان یتھ "براتھ"

آسہٕ ونان تہ یتھ منٛز اوسطاً ترٛیے حصہ فصلِ یا آداوار

مأٲلک آسی لِوان تہٕ ترٛیِم حِصہٕ اوس کاشکارس
روزان۔ بأضے آسنہٕ کاشکارن اتھ گٹہٕ کارس منٛز
کِسرٕ لاران۔ ۔

... بیاکھ طریقہٕ اوس کینٛژو تِمو جاگیردارو رأوج
گوٚڈمت یِم زن ہنا یِتہٕ آسی زانان زِہ کاشکارہٕ منٛز
سأری کمائی لُٹاوٕنۍ چھہ گونا یِتہٕ امہِ سیتی گژھن سأری
کاشکار زمینہٕ لِشہ دستبردار تہٕ تہٕ مخالف تِہ۔ مأری کَن منٛز
یہ جاتھ آس یِتہٕ زانان زِہ کینٛژن ممکن منٛز گیہ یِتہٕ کاشکار
بُتھی فیرِی یِمو یِتہٕ لغاوتھ کُرتھ زمینی نیہ۔ یِہے کتھ
نظرِہ تل تھوٚوِتھ اوس تِمو پنٛچ لوٚدہ" مقرر تھوٚومت
تہٕ گوٚو زِہ پانٛژو حِصو منٛزہ آسی ترٛے حصہٕ پأداوار
مأٲلک لِوان تہٕ زِہ حِصہٕ آسی کاشکارن روزان تہٕ
اتھ تہٕ آسی مأٲلک کاشکارن براۓ نیکِھتھ ہوان

ہیخ نۄدُک یہِ طریقہٕ اوس سیٹھا حدس تام کاشکارن
جان باسان۔ تہٕ کیازِ اَمہِ حسابہٕ اوس تِمن لۄوتہٕ کیہنہٕ
نتہٕ کیہنہٕ یالس بچان۔۔۔
۔۔۔ہیخ لۄدِہٕ بجایہِ لیُس ٹھیکہٕ برآرُن ہُند طریقہٕ اوس
تیتھہٕ کنہِ اوس "خوشکی وار" "ڈوُنٹھہٕ وار" "زریہ وار" تہٕ "نجر" صِرف
کاشکارنی پوت چُھٹہِ بوان۔ تہٕ اُتھی ظُلمس خلاف اوس یِمن
درخاس منٛز ذِکِر کرنہٕ آمُت۔ یتھہ سلسلس منٛز چھےٚ وارِہن حکدارن
یِنٛن گژھتھ بیٚنت مانتھ کرِتھ تِمن "ہیخ لۄدِہٕ" مانہٕ ناوِتھ
اِنصاف کرُن وننیوو مگر تِمو مانہٕ نہ زِہ کنھہٕ تہٕ کیٚنژن باسیوو
ہتکھ ہیوٗ چھےٚ سیٚتی کنھ تام کرُن۔ یِموٚ چھےٚ بُتھ بُتھ وولہٕ
دولہٕ وُنِتھ چھےٚ خلاف پیرِیہٕ گنڈاتہٕ کوٗر زِہ یہِ چھُ ہنا
درہماغہٕ کیٚنہٕ ڈولٕمُت تہٕ فأیتر گوٗومُت۔ یِمہِ کِنہِ یہِ وخنہٕ کیٚس
قونونس تہٕ رلواجس خلاف کنھہٕ کرِتھ حالِن ہیٚس چھُ دِوان۔۔

"براتھ فنڈاوِ تحریک"

یوٗدوے زن پیٚنٛژ لۄتہٕ روٗس ہیٚے لۄتہِ کیہہٕ جان ہیو باسان
مگر "خوشکی مار" "ڈونٛٹھہِ مار" "نٕلہٕ وٗدی" یا "زٔبہِ بیمارِن" ہنٛدی خطرہٕ
نظر انداز کٔرتھ خوشک زمینس سونتہٕ کأنٛی "براتھ" ہیتھ ہردہٕ
ہُش مُش کٔرتھ کاشکارن ہنٛز کمأیہ لُٹاوٕنۍ باسیوٚو ہیٚے
سراسر کُفر۔ یُس نٔۍ یا ہٕٹھ خودایہٕ سٕنٛزہ مٔشیٖتس، قودرتس
تہٕ مذہبس اِنکار کرنس برابر اوٗس۔ دوٗیِم جاہِل جاگیردارن
ہُنٛد مَن ہستم تہٕ ہٕتۍ ہٕتۍ لکُن منٛز میانہٕ ناوہٕ فضیحتھ
کٔرتھ ہیٚے فائتر تہٕ ڈولمُت وُنۍ وُنۍ کاشکارن یا ہمدٕدتہٕ
نٕہ وونۍ کُس ہیوہٕ لۄتھہِ حصہ تہٕ تہٕ کیابارٕہ وونۍ چھوٗنا
توٗہی لیڈر بنٕنۍ منٛتی ۔ ۔ ۔ ۔

۔ جاگیردارن ہنٛدی یامہٕ وُتِرۍ دیت میأنِس غأرتس
وُلتھ یمہٕ کٔنۍ ہیٚے اتھ گوٗرس خلاف ہیٚتھٕے بانہٕ کریکہٕ دِنٛز

نتہٕ بہٕ گوس گوڈٕ گوڈٕ وارِہن کاشکار گامن منٛز أندری

اندری مٕتنگہٕ کرنہٕ تہٕ امہ پتہٕ تنہٕ وانہٕ کاشکارن منٛز یہ کتھ

گژھٕ راوِتھ کُر بیے اکتوبر ۱۹۴۱ ہس منٛز بیٚنس أندری ٲکھی

علاقس منٛز "براتھ فِٹراوِو" تحریک شورو۔

یُتھے "برات سسٹم کو توڑدو" نعرہ کاشکار گامن منٛز گرٕ زنہٕ

لوٗگ تہٕ تیتھے ہیوٚت کاشکارو ہنا ووتلُن ہیوٚر تہٕ چکدارن

نُبتھ فِرُن تہٕ امہ وۄزیہ ہیوٚو مسا پأٹھو چکدارن فصل پادوارک

نصیف حصہ پلہٕ تہٕ اڈٕن تمہ کھوتہٕ تہٕ کمی۔۔

۔۔۔ یمو کاشکارو مأکن نصفہٕ کھوتہٕ کم پأداوا دُیت

تمو کر یہ تہٕ اکھ غلطی زِہ مُنٛز کری آسِتھ ہتیکھنہٕ مأکن

رسید۔ یمہ کِنی چکدارو وارِہن کاشکارن خلاف تحصیلن منٛز

برأتن مقدمہٕ کرِی یمو سستی کاشکارو بیہ تراس ہیوٚو کھیوٚو۔

لال بازو والنٹیر تنظیم

ساہن کاشکارن ہنزہ لگہٕ لگہٕ منز اوس غولامی ہُند
زہر شریٹھ ہیتہٕ بدلوٕ وُڈلوٕ پیٹھ گوڈُت یمہ کنہِ یم ہُنز دل
نہٕ کھوژی نٔل آمہٕ یمو چکدارن ہندیو مُقدمو تہٕ ٹرو عسلی کھوژن
ہیوٚت تہٕ بتان بناہنی پیٹھوٚ کاشکار تنظیمس منز فاس تہٕ بیے
باسیوو زِہ اسیہ پنزہ کاشکارن ہُند دِل دُردراونہٕ باپتھ
وردی پوش والنٹیرن ہُند تنظیم قائم کرُن - یمہِ باپتھ
بہٕ امہ بر پوٚنٹھی سونچان اوسُس - تہٕ کیا زِہ بیے
اسہٕ پنجابس تہٕ پشوورس منز وردی پوش خاکسار
تہٕ سورخیوٚش خودائی خدمتگار وُچھی منٕہ - یمہ
وُچھی وُچھی تہٕ یہنز وردی وُچھتھ اوس بےٚ دِل برماں
زِہ بہٕ تہٕ گژھہ ہا یمن سیتی شامِل - ..

. . . یوٗروے کاشکارو چکدارن ہندِہ بیمہٕ کھوٗژُن تہٕ ہیوٚت

مگر یِنہٕ آسی تِمہِ زانان زِہ سانہٕ آوازہٕ سیتۍ لوس تِمن

نوٚتہٕ سیٹھا فایدِہ ووٗتُھ۔ یمہٕ کِنۍ تِم راتھ کیٚتُھ تہٕ آسی ہیے

مشورِہ پرِیژھنہٕ لیوان ۔ امہ پتہٕ کوٗر ہیے کیٚشن فاٗرتی گرِلسیاٚن

سیتۍ صلاح مشورِہ تہٕ لگاہ ہیوٚت بیہ چندِہ سونبراوُن تہٕ

ژِہن بہن دوہن منز کٔر ژوٗر ہتھ وردی تیار یتھ منز ہیے

پانژ ژِہ ہتھ روپیہ ڈِژِہ تہٕ امہِ علاوِہ روشن وارِہن دوہن

راتھ رالتس بیمہٕ وَردیہٕ سوٗلان ۔ ۔

۔۔ ژوٗر ہتھ وردی تیار کٔرتھ ہیٚتۍ امہِ والنٹیر سونبراونۍ

تہٕ وردی لاگِتھ ہیوٚت اڈلو منز چھُن تہٕ اڈلو کھوٗژن ہیو

امہ پوٚز نوٚتہٕ گیٚی زِہ ہتھ جوان تیار یمَو یہٕ وردی لاگِتھ تہٕ

اسہِ سٍتؠ دراۓ یِمَو منٛزٕ وُنۍ تہٕ میانہٕ گامکۍ 'احسن جان،
اکبر ووٚنۍ، رحمان میر، عمہٕ قہوہ، ممہٕ راٹھر، رسول آدم، علی جہان
عبدالرحمان گور، علی راٹھر عبد داد تہٕ ببہ وادیا زُنہٕ حالے حیات
موجود چھہ - - دسمبر ۱۹۷۱ء

- - یہ وردی آس ووزلہِ ڈُل زیٹھ قمیض۔ بلوزیٹھ
کیٹھ، سفید فلیٹ تہٕ کلہِ بایتھ ووزج رُمال، یتھ
اُکس وردِ یہ امہ وخٕتہٕ ترےٚ روپیہ ژور آنہٕ
لاگتھ یِعٕ تہٕ امہ والنٹیر جماژ تھوو میٛ "لال بازو"
ناو تہٕ گوڈٕنچہ لٹہِ گوو لال بازو تنظیمہٕ ہندیو والنٹیرو
۱۶ مارچ ۱۹۳۲ء مظاہرہٕ کٔرتھ شیخ محمد عبداللہ سُند
استقبال یلہ زن میٛ دُبارہ لڑن سُہ پنٕنس گامس
منٛز جلسہ بایتھ۔ امہ جلسس منٛز آۓ دُور دراز گامو
پلیٹھ ساسہٕ بدی لکھ تہٕ یہ جلسہ سُید واتل وارہِ منٛز - - -

-- اتھ جلسس منٛز وٕنٛژھ ناوٕی ییٚ پنٕنس تقریرس منٛز
چکدارن ہنٛدی ظُلم تہٕ کاشکارن ہنٛز مظلومیت تہٕ براتھ
فنٛڑاوِو" تحریکہِ ہنٛدی تم ساری پوت منظر، یتھ منٛز کینٛژو
لوکٹو لوکٹو چکدارو امہِ برلونتھ پہن ییٚ خلاف اپنٕز
مینٛز دٕرخاس حاکمن کیو شیخس دِتی ٲسی، زِہ برٕچھس
خانکا پاٹھی غنڈٕہ گی کٕرتھ تِمن سیٹھ انان تہٕ تہندی حق کاشکارن
اتھِ تلف کرناوان ۔۔

۔۔ امہ لٹہِ اوس شیخ صاٲبس سرینگرک خاجہ احمد شہداد،*
خاجہ اکبر ڈار** دربہ گام تہٕ بیٚیہ کتام موٗٹ ہنٛدوستانیا
سیٹھی لیُس اُچھی فِری فِری ییٚ کُن وُچھان اوس، یِمہ میانہِ

---

* شہداد - سرینگرک اکھ امیر خوجہ - ڈوگرہ راجس منٛز لوکہ ڈیکہ نمایندہ اسمبلی ہند نیشنل کانفرنسی ممبر ۔
** اکبر ڈار - دربہ گامیک روزن وول - سفید پوش جاگیردار مگر شریف طبیعت - ڈوگرہ راجس منٛز گوڈنیکہ نمایندہ اسمبلی ہند نیشنل کانفرنسی ممبر، یُس امہ وقتہ ساری بلوامہ تحصیلکہ طرفہ اوس

زلوہ کیا تام جاگیردار کاشتکار ناو لوٗزتھ شیخس ووٚن

زہ اگر بہٕ اُردو زبانہِ تہٕ تیلہٕ کرٕتن اُردو یاٚٹھی

تقریر بیچھہ زن بہٕ نہٕ ہیکہ ہا اُہنزی زلوہ یہ کیا تام

جاگیردارن ہٕ کاشتکار قصہٕ لوٗزتھ نہٕ امہ بپتہٕ بیوٚو بے

بہن سورٕ تقریر بلیہ اسنزہٕ موکھہٕ دُبارہ دوہراوُن

یہ اوس شیخ صاٚبُن ہمہ جاٚئی دوس پروفیسر "بیدی"*

لینُدناو بے امہِ بپتہٕ [illegible] زون۔

۔۔ اتھ جلسس منز گوٚو بے بپتہٕ خاجہ اکبر ڈارن نہٕ اکھ

بے منزہ تہٕ تھوٚد تقریر، ییتھ منز تمیٔ بے شونکی یاٚٹھی میاٚنی؛

---

* بیدی ۔ ہندُستانٕی عاٚلم، دانشور، سیاستدان، نیا کشمیر پروگرامک ترتیب کار

ترقی پسند ادیب، مسز فریدا بیدی ہند خاوند، شیخ عبداللہُ دوس، یُس وُنہ تہٕ

ہندُستانہٕ نیبر دٔلی منز وزنہ نہ حاےٚ حیات چھُ، مگر سیٹھا مریض !۔

لۆ کِنہٕ چیٖنی کٔرِتھ جِگِدارن ہٕنٛز وکالت ہِش کٔر

تہٕ کِیازِہ سُہ (اوس) یانہٕ تہِ تمی طبقُک نمایندٕہ رٕمہٕ علاوٕہ

آسُن تَمُس سأنِس گامُس منٛز تہِ اکھ زِہ ہیتھ

کنالہٕ زٔمین تہٕ تَمُس تہِ اوس براتھ "فیڈراوو" تحریکہ

ہنٛدِ اثرٕ سٟتؠ کاشکارَو بُتھ فیرمُت تہٕ شاید

اوس سُہ تمے موکھہ شیخ صأبس سٟتؠ اکھ جلسس

منٛز یانہٕ تہِ آمُت

... رمہِ بیٚیہٕ کوٚر شیخن اکھ زٔلوٚٹھ تہٕ زوردار تقریر ییتھ

منٛز تمی میأنِس تقریرس جواب دِتھ ووٚن زِ "اسی چھِ

یمنی کتھن کُن نظر دِتھ سوچُن زِ ییتھ ملکس منٛز چھِ

گرٕ لیستِین ہنٛزی آبأدی تہٕ یہ ملُک گژھہ تِہنٛدے بنُن۔

... نیرنہٕ وِزِ ہٕیلہ شیخ صأبن سٹرکہ دُطرفہٕ "لال بازوٗ" والنٹیر

لیتازِ وُچھی تہٕ سُہ گوٚو سیٹھا خوش ، اسان اسان ووٚن

میے کُن زِہ باسان چھُم تِہے آسی ووٚنی گٔژھِ ہنٛد خان *بادشاہ بنُن۔

نوِ کٔشیرِ ہُند پروگرام

یمن دوہن منز بیٚیہ "براتھ فِٹراوو" تحریک شورُو کٔرِتھ

"لال بازُو" ناوِچ والنٹیر جماتھ بناو، یمی دوہن منز آس

نیشنل کانفرنس تہٕ ییٚنہٕ کانٛہہ مُستقل پروگرام بناوِنس

پلیٚٹھ سوٗچان تہٕ پروفیسر بیدی تہٕ اوس شاید کینٛہ

شیخ صأبن نٔمی موکھہٕ نبرِہ پلیٚٹھ ناد دِتھ انہٕ نووٗمُت

تہٕ اتھی وخلس منز سُپلد سأنِس گامس منز سُہ جلسہٕ

ییتھ منز حیکدارن جأگِردارن ہٕندی ظُلم تہٕ کٔشیرِ

ہِندِین گرلیتیٚن تہٕ کاشکارن ہٕنز مظلوٗمیت تہٕ غریبی

وِبٕتھِ ناوِنہٕ آیہٕ، یمُیک یہ اکھ خوشگوار نتیجہ دراو

---

* عبدالغفار خان، صوبۂ سرحدُک پٹھان لیڈر، سور جیوِس والنٹیر خودا کی خدمتگار جماعتہٕ ہند بأنی، عظیم نیشنل تہٕ سیکولر دلواتن ہُند علمبردار، مہاتما گاندھی سُند ہمنوا، تقسیمہٕ برونٛہہ کانگرسُک معتبر لیڈر، سرحدی گاندھی "خان بادشاہ"، پاکستانچہ بجتون تحریکہٕ ہند محرک، کوبلس منز بجر کٔر دوہ گزاران سنہ ۱۹۷۱ء

زِہ اَتھی اَتھ تل تہٕ اَتھی مُنٛز یآیہِ پیٛٹھ ہنوو نیشنل

کانفرنسہِ یَمُن مشہوٗر تہٕ ترقی پسند پروگرام "نیا کشمیر"

ییٚتھ منٛز اکھ سوشلسٹ طرزُک نِظام نوٚوِ کشیٖرِ باپتھ

وضع کرنہٕ آو، دیان یہ پروگرام ترتیب دِنس منٛز اوس

زیادہ حِصہٕ پروفیسر بیدی سُند تہٕ کیازِ سُہ اوس پانہٕ

سوشلسٹ خیالُک اِنسان۔

... یوٚدوے زن "نیا کشمیر" ناوٕچ یہ کتاب ووٚنۍ کِنۍ

چھپنہٕ لبنہٕ یوان، مگر اتھی پروگرامس تحت کوٚڈ یہٕ شیخ عبداللہَن

کشیٖرِ ہُند وزیرِ اعظم بنِتھ ۱۹۵۲ ء ہس منٛز بلا معاوضہٕ

جاگیرداری ہنٛدِ خاتمُک اعلان یمہ کِنۍ کُنہِ تہٕ معاوضہٕ

ورٲے جاگیردارن تہٕ چکدارن ہنٛزِ زمینہ کاشتکارن ترٛہ

تہٕ تمن تھوٚو صِرف اکھ ہتھ تہٕ دوٚہ شیٚتھ کنالہٕ زمین تہٕ

باغ بوٚد دستوٗر تہٕ باقی سٲری زمین ترٛٲو کاشتکارن اِنتقال

. . . "نیا کشمیر" پروگرام بناؤتھ یتھ نیشنل کانفرنسہ
۱۹۴۴ ہس منز امہِ پروگرامک چرچہ ہیوٗت کرُن تہٕ
"نیا کشمیر" زندہ بادکی نعرہ ہیتِنۍ لگنۍ تہٕ تیتھۍ وُزٕ کٲشرِ
ہندین جاگیردارن تہٕ چکدارن ریٚتھ ہیش تہٕ تِمو تہٕ
ہیوٗت پننۍ تنگ توٗبرٕ سنبالیتھ اتھ خلاف مُنظّم
گژھن یتھ تِمن نیٚبرٕ پیٚٹھ تہٕ ہندوستانہٕ کین
سرمایہ دارن تہٕ جاگیردارن ہُنز حمایتھ آس تہٕ اتھ سیٖتی
امہِ وختہٕ کین بٔڈین بٔڈین حاکمن ہندٕ نہٕ شہہ اوس
تہٕ کیازِ تِم تہٕ آسۍ اُتھۍ طبقس سیٖتی والبتہٕ۔ یمہٕ کنۍ
کشیرِ ہندۍ جاگیردار زیادٕ نادِترِاوان آسۍ۔۔
. . . امہِ پتہٕ بناو یِمو جلدی سان پننۍ اکھ تنظیم یتھ
تِمو انجمن بہبودی زمینداران ناو تھوٗو۔ .

اُنجمن بہبوُدی زمینداران

"نیاکشمیر" پروگرام ترتیب لگنہٕ پتہٕ گئ اکہٕ دوہ کُشیرہ ہندی بڈٕی بڈٕی جاگردار تہٕ سفید پوش دیلنہٕ جما پتہٕ تمو اُنجمن "بہبوُدی زمینداران" ناوٕچ تنظیم بناوٕ، یتھ راجپورُک خاجہ غلام حسن درالوُ صدر بنووُکھ یُس عام طور پاٹھی حسّہٕ لالہٕ* آسی وناں، یہ اوس امہٕ وختُک بوڈ بارہٕ زمیندار تہٕ ریٔیس زمان مانہٕ یوان۔۔ ۔۔ امہٕ وختہٕ اوس سر۔بی، این، راو کُشیرِ ہُند وزیر اعظم یس امہٕ اُنجمنہٕ تار دِتھ پنُن میمورنڈم پیش کرنہٕ باپتھ جیمہٕ یوہ وُن پائنیرس منز استقبال کرتھ چای پارٹی دِچ دعوت دِژ، ممکِن چھُ یہ اُنجمن بنس تہٕ بناوِس سیتی آسہٕ تمس پالنس تہٕ دِلچسپی۔

---

* حسہ لالہٕ۔ بوڈ بارہٕ جاگردار، سفید پوش ذیلدار تہٕ پننہ وختک امیر تہٕ ریٔیسِ زمان یُس بنہٕ گوہ درجن وآرِی دایہ کنیزہ تہٕ غولام آسی۔

...ییلہ زمیندار انجمنہ ہنز تنظیم بنیہ یمن دوھن منز
اوس شیخ محمد عبداللہ راز ویرہ علاقک دورہ کران
ییتھی تمی زمیندار انجمن بنہ عیج تہ وزیرِ اعظمس عرضداش
پیش کرنہ پاتھ چای پارٹی دِنگ تہند یاگام بوزتہ سُہ
آو دارہٕ ہالہ ییتھ گُری تہ بکروال ستی ییتھ موغل وتہ
"دُرجن" کنی یتھری، وُنہ آسہ ہے سُہ پانتزال بلہ اپادے
ییلہ بخشی* غلام محمدنہ ناوِہ شیخنہ سِنز دستی چھٹی ییتھ ژہ
گُری سوار بکروال بیہ نش واتی، انھ چھٹھ ستی آسی
میانہ ناوِہ بیاکھ الگ چھٹی ییتھ منز شیخ صاٖبن بیہ

---

* بخشی صاب، غلام محمد گاندھی، خالدِ کشمیر، شیخ محمد عبداللہ دِچھن لن
نیشنل کانفرنسہ ہُند جرأت بند تہ سرگرم لیڈر، سیکولر ذہانتک انسان، گوڈنیک
جمہوری حکومتہ ہند نایب وزیر اعظم، سنہ ١٩٥٣ہ پیٹھ ١٩٦٣ء س تام
کشیرہ ہند وزیر اعظم، ١٩٦٧ء پیٹھ ١٩٧١ س تام ہند پارلیمینٹک
ممبر وُنہ تہ حالہِ حیات سیاستس منز حصہ نوان سنہ ١٩٧١ء

تاکید اوس گورمنٹ زِہ بہٕ گژھہٕ شیخ صابنیٚ یہٕ چیٹھ فورن
بخشی غلام محمدس واتہٕ نأوِتھ زمیٖدار انجمن تیتر بتر کرنہٕ
بٲچھ پننی ساٚری کارکُن ہیٚتھ اتھ کامہِ منٛز سرگرم حصہٕ نیون
امہِ پتہٕ دراس بہٕ امی وختہٕ سرینگرٕ تہٕ شامس پانژہ بجہ
ووٚتُم بخشی صاب پننہِ گرہ، ییلہ تمی یہٕ چیٹھ پٔرٕ تہٕ امی وختہٕ
کڈِن دوٚلو ترٛیو طرفو بٔرٕ تہٕ ترٛیہ زٕنی کارکُن یِیو ترٛم گژھ
اُنی شہرکہ وادیاہ غنڈٕ سونبراوِتھ تہٕ کیاہ زِہ پگاہ دُپہرس
اوس وزیر اعظم نی این داوس جوٗمہِ یتھ زمیٖدار انجمنہٕ
ہُند عرضداشت پانیٚرہ جای پارٹی پیش کٔرن، یمہٕ باپتھ
تمو سیٹھا شاندار تہٕ زبردست تیاری اُس کٔرمٕژ -
... پگاہ صُبحے آو بخشی صاب مجاہد منزل تہٕ برلو تھٕی
آسی اتہٕ کارکُن جمع گمتی تہٕ بلیہ گیرہ کھنڈٕ تام وأتی
بلیہ تہٕ ذٕہ [۱۰] ترٛیہ [۳۰] لفزنہٕ بہہ بجہ دُپہرس کھتی اُسی

تربن بسن منتر لورہِ تہٕ رنگہٕ ڈنگہٕ ہیچھ
پاشیرؠ یتہٕ "زمینداران" انجمنہٕ ہندِ طرفہٕ اکھ
عالیشان پنڈال اوس سجاونہٕ آمُت تہٕ بڑٕ بڑٕ
جاگیردار تہٕ چکدار آسی زاوِجہٕ ململہٕ ہنزٕ کپر
ژادرہٕ تہٕ دُسہٕ لوٗنِتھ وُژٕ وُژٕ ٹوٗگجہ کٕرتہٕ
کرتہٕ جہل قدمی کران تہٕ لوٗکٕ لوٗکٕ سفید پوش
تہٕ آسی دِ باادب ٹانگن تہٕ گرہن کھسی کھسی واتان
بیہ پارٕ اوس احدوٗ اینڈ کمپنی ہُند اکھ
باریک خیمہٕ لگمتھ یتہٕ منز وزیرِ اعظمہٕ سِندِ
بایتھ چایہٕ ہُند انتظام اوس سیدان تہٕ اسہٕ تہٕ
پیٚی واتتھ، واتہٕ وُنہٕ کھوت بخشی صاحب ینِدٕسی

اتھ بینٛڈالسٕ تہٕ دوٚنٕ اَسہِ کُن میانِو عزیز دوستو
یِمو مانٛگنو ازتام سانٮ۪ن کماےٚ کُلن ہُنٛد رتھ چیتھ
پننٮ۪ جسم وُٹھراوٕنہٕ یِم انٛد ییتھ جاےٚ جمع گژھتھ بیہ سانہِ
وتہِ منٛز دولہِ روزُن چھ یژھان، بےٚ چھُنہٕ فکرِ تراوُن
زِہ یِم دستارِ گودَم کیا واتہٕ لوٚہ لتہٕ ہِہ ۔۔
بخشی صاحبن آسہِ ہےٚ وُنہٕ بیہ تہٕ کیٚنہہ وُنُن مگر تہِ روٚد
سارٕنی بوزنے تہٕ ہُمیارٕی وُژھ لوٚر، اُڈٕن پیٚی دستار
وُسی تہٕ اُڈی ژٕکی دُسہِ تہٕ ژاوجہِ کیٚپر ژادرہِ تراوتھ
اتہِ دوٚتھ ژوٚپارٕی ہُتس مُتس ہیو تہٕ ژلان تہٕ وُچھی تہٕ
یِم جاگیردار کموٚ کوچوٚ منٛزی ژٕکی گگرن ہنٛدی پاٹھی
چھکھ لگِتھ، بہٕ لارِیوس شہرٕکی اَٹھ دِہ ژُنی غنٛڈہ
ہیتھ کدلہِ بلہِ کنی پننہ علاقہِ کیٚن سفید پوشن پیٹھ

ژٕنٛڈ ژٕنٛڈ دِنہٕ، یِموٚ بیٚیہ فاتِرتہٕ غنٛڈٕہ وٕنۍ وٕنۍ
زِنٛدٕ رٕنٛزٕھ ہِش نَجمُز آس ۔

... یِمہٕ ساتہٕ وزیرِ اعظم بی این راو جُمہِ پیٹھٕ
پائنیر ووت تِمہِ ساتہٕ اوس شیخ محمد عبداللہ تہٕ
روٗت ووتمُت بیٚس امہِ وزِہ زمیندار انجُمنہٕ ہندِس
اُتھی پینڈالس پیٹھ کُھٹتھ تقریر اوس کران تہٕ امہِ
وزِہ آسی سانیو کارکنو احدوٗ اسینڈ کمیٹی ہنٛز جای ختم
کٔرتھ تھوٚمٕژ، وزیر اعظمن دِژ موٚٹرٕ منٛزٕ نظرا
تہٕ حالات زٲنِتھ دِتُن سیودٕے سرینگرکُن قدم ۔

. . زمیندار اُنجمنہِ یلہٕ پیٹھے بانہٕ بہ جھگہ ودل گیہٕ تہٕ
امہِ پتہٕ دریے نہٕ تِمن بیہ دُبارٕہ زٕہی زنگہ یکہٕ ویٹھ
گنٛزِھتھ بِہ تنظیم بناولس امہِ بجایہ روٗدی تِم پتہٕ
بیوٗن بیوٗن علاقن منٛز دفترشٲہی ہُند مدد حاصل
کٔرتھ قسمہٕ قسمچہ تروِہ تہٕ دُین دلاٗزٕ بہ کران ۔ ۔

میأنٛ گوٗڑنٛج گرفتأری

زمیندار اَنجمنہٕ ہندِس پانٛنِس اجلاسس منٛز آسی سانہِ علاقہٕ
کیو جیکدارو بیٛنی دایہ کوکہٕ تہٕ مأتبر تہٕ سٕتی تُلی متی یمن
منٛز امہٕ وختکی رحبت ییرس شُودری تہٕ گامہٕ کھڈ پأچھ
تہٕ آسی یمن اندری کنی شکسن لأدِی آسی کرٕ پٕگر بیٛبری
کنی آسی لوتہٕ ٹیلنٛٹھ رٕٹھ خانخاہ بأر والین سٕتی تَم
دِوان، تہٕ لوٗت تہٕ جاگیردارن لیشہ اوس ییوت اوس
یمن بھتہٕ سازندارن تہٕ بیوی ہیٛزأری پانٛنہٕ لٕڑایہ
منٛز ہینٛگ پٕھوٕنی یمنی آسہٕ ہینٛگہٕ ووتھان تہٕ بیوی
منٛزٕ نیٛبرٕ مہارہٕ لولتش*، نیٛبر بٹلسن**، دامودر بجلس*** تہٕ خاجہ

---

* اَژِی ہیٛلی گاوُک نمبردار، اکھ لوکٕٹ جیلدار، سفید پوش، تہٕ کیٛتھ کمأرکی

** گابر پور پکیٛ پیر پورن دکاندار، مجلسہ ہیٛنوٗ تہٕ کیٛتھ کمأرکی۔

*** کاشُر بٹہٕ، ہالیٛک دکاندار، لوکُٹ زمیندار تہٕ شُودری۔

~~بڈرِدین~~ بڈر دِلیس* پانٔبر کڈلہٕ بلہٕ تمہٕ ساتہٕ چوب یلہٕ
تِم اسہٕ چھِک دِتھ تٔرلہٕ ناوی تہٕ بہ دورلوس شہرکِ
کارکُن ہیتھ تِمن پتہٕ بِیوٚ اَتھرہٕ وٲلِتھ تِمن تٔھتھ
مدارہٕ کوٚرنہٕ یُتھ بِم وُسبرہٕ آسی پتہٕ میون ناو بوزتھ
بیے وُہوانٛ تہٕ فاش بیران تہٕ کیازہٕ بِیوٚ ساروی شٔرہٕ
زاتہٕ ہَن یِم صِرف بیے پوت، تہٕ میونے آرہٕ گور روٚد تِمن
زِہ میانٮِ ونس ییٹھ دِتی شہرکیوٚ کارکنوٚ تِمن چوب ...
... امہٕ پتہٕ یلہٕ سانہٕ علاقکی چکدار تہٕ تھندی یِم ہواٰیی موٚرٲد
پوزارہٕ کھیتھ گھرن وٲتی تہٕ سیتی سونبرآوِکھ بٔینی یِم
بھتہٕ سازندر بِیوٚ بلوٚ گڈی گُڈی چھوکہٕ لدشانہٕ ہاو یکھ

---

* بڈرِدین، لودرہٕ لالہٕ، راجپورک اکھ سفید پوش جاگردار، غلام حسن دراہین
بوی بینہٕ وختک پوٚد مٔہینوم، .

یِمن گوگجہِ آسہٕ گھرٕ منٛزٕ، امہٕ پتہٕ اُسی یِم وارٕیاہن دوہن
راجپورٕ حسہٕ لالنہٕ گھرہ سیٖتھ یِہ خِلاف کیا تام مشورٕ
کرانٛ یُس امہٕ پتہٕ کمی کاٗنی نوٗن درٛاو۔
۔۔۔ زمیندار انجمن فُٹہٕ پتہٕ اُسی اکہٕ ^یاٗدی^ یِم جاگیردار دگ
للہٕ ناوانٛ تہٕ بلہٕ یاٗدی اوسُس بیہٕ گامن منٛز تیتھی تیز
تہٕ پُرجوش تقریر کرانٛ یِمو سیتۍ امہٕ وختہٕ جاگیردارن
چھوکن مرٕژہ وانگن اُسی ییوان۔
۔۔۔ میاٗنی یِم تقریر بوزِتھ ہاو پتہٕ احسن میرن* یِمن اصلی
وتھ تہٕ یِمو دِژٕ ییوٚن بیوٚن مہاراجس**، وائسرایس***،

---

* احسن میر راجپورک بارسوخ جاگیردار، نوکرشاہی کارندٕ، بدمعاش ہند سربراہ، مشہور مقدمہ باز تہٕ رعب دار شخصیتھ۔
** مہاراجہ ہری سنگھ، کشیرِ ہند موروثی حکمران،
*** وائسرائے ہند، تاج برطانیہک سربراہ،

رزیڈنٹس*، تہٕ بڈٕ بڈٕ پُلسہٕ افسرن تارٕ

تہٕ اتھ سیتی سوٗزِکھ بالا حاکمن رجسٹری کٔری کٔری

درخاس، زِ یہِ چھُس بغاوت کرناونہٕ باپتھ بیہِ ہو

ونِتھ لُکھ تیار کران زِ یِہ لیٚس وفادارِ سرکار جاگیردار

یا سرکأری مُلأزِم اَتھِ لگہٕ وِہ سُہ گژھِہ مارُن، مألیہٕ

دِیُن گژھِ بند کرُن تہٕ سرکأری جاداد لُٹاوُن یا

ژألِتھ ژھُنُن۔۔

۔۔ امہِ پتہٕ کرناوی یِمو سے خلاف بیانن دایِہ کوکن

مأتبرن کیو دامودر بٹس، غلام رسول کووِس** تہٕ نیلہٕ کانٹھس***

---

* کشیرِ منز انگریزن ہُندِ طرفہٕ لفظ تھوٗن وول

** غوٗلام رسول کاوُس، دادم دورگ اکھ لوکُٹ جاگیردار

*** نیلہ کنٹھ بٹ، ہالیک بٹہٕ، کیگامیک دُکاندار، لوٚر دولتھ، زمیندار،

اَتھ اَکِس ہفتس منٛز پوٗلِس پیٹھ لوٗ مُقدمہٕ

یتھ منٛز افسوٗس ناک واقعہٕ یہِ سُید زِ یموٚ بناوی

خوف تہٕ کوٗرتھ دِتھ "لال بازو" والنٛٹیر جماعتٕ منٛزٕ

میانہِ گامُک زِ ژٕ رحمان میر تہٕ علی جان

یتھے کینہٕ کاشکارو منٛزٕ غنی چکہٕ تہٕ غنی شاہ ملہٕ

میے خلاف اَنی گواہ، یموٚ میے برلونٛھ کنہٕ اَچھی فِرتھ

گواہی دِژ زِ میے کٔری یِم ساری لوٗٹ مار تہٕ

بغاوت کرنہٕ باپتھ آمادٕہ، مگر یموٚ موٚن نہٕ تہٕ کیازِ

تِم چھِ سرکارٕکی امن پسند رعیتھ۔

میے چھُنہٕ ووٚنۍ وارٕہ پأٹھۍ صحیح تأریخ تہٕ یاد

اکالیوٗز فروری ۱۹۲۳ء ہُند آخری ہفتہٕ اوس، بہٕ دراس

اَکِہ دوہہٕ صُبحے گھرٕ پیٹھ نبتہٕ چھلنہٕ پارٕہ بل

وُنہٕ اوس ہیے آلبس اتھ تراوُنۍ تہٕ بتہٕ کینژ گیہِ

پُلسہٕ وٲلۍ پوٚرٕ شہِ حاضِر، یِمن سیتۍ سانہِ گامُک نمبردار

اکبر راتھر اوس تہٕ امی وقن ہیے ژ ہیے چھِے گُستام حاکِم

ژھاران ۔ ۔

ہیے انہ ناوی گھرہ پلو تہٕ تامت گیہ اتہٕ دورہٕ پورہٕ اُٹھ

دہ نفر جما تہٕ دراس یِم ہلتھ تہٕ وولُس اُمِس افسرس یِتھ

اوس
پیرینڈٹ پیریم ناتھ سُپرنٹنڈنٹ پلیس یُمس سیتۍ پانژ تریہ

نفر مُسلح پُلسہٕ وٲلۍ آسی، تہٕ اتہٕ آسی پیلس کالس سانہِ

گامکۍ وارِیا لُکھ تہٕ جما گمتۍ یِمن منز نیلہِ کنٹھ بٹ، دامودر

بٹ تہٕ راجپور کین جاگیرداران ہندی داپہ کوکہٕ گونژھن

فش دی دِی ہیے خلاف سپرنٹنڈنٹس بیانہٕ دِوان آسی

تہٕ پہندی یم اپیز لوبتان بوزتھ کُھش اتہٕ لگن زبردس

شرارتھ تہٕ لالہِ گور گوو تھوڈ وُتھتھ یمی یِمن بیمانی ہند

لفظ وُننہٕ فضیحتھ کُر، بتہٕ پیٹھ تمس اُسی وختہٕ اکھ
الگ مقدمہٕ آو کرنہٕ یتھ منز تمس بچاوِس نہٕ پتہٕ سخت
تکلیف ہیوٗو تمن ۔

۔۔۔ انہٕ ہیٚژوٚن پتہٕ زبردس فسادک گٔنٛز لگن مگر میے کوٚر
اُسی وختہٕ یہ لوٚو فساد دفا دفاہ تہٕ امہ پتہٕ ژارس سپرنٹنڈنٹ
پُلسن میے ستی بیہ تہٕ ژوٚر زٔنی فتح راٹھر، عبداللہ میر
غفار گرٹہٕ تہٕ شہادی ڈار ہم آسی امہ وختہٕ سانہٕ کامکی
سرکوکہٕ سرگرم تہٕ تمہی فیری ژور گرلیسی یمن ہنز جاگیر دارن
نہٕ دایہ کوٚکن ہنا ژران آس ۔۔

۔۔ امہ پتہٕ وُوٚن میے سپرنٹنڈنٹن زہ کیا یہ چھا لوٚز، زہ
ژہ چھکھ وَنان، سرکاری ملازم گژھن ماریٚنی، ماملہ دِین
گژھ بند کرُن تہٕ شریف لُکھ گژھن مژن تہٕ ژٹن ۔

۔۔ بے ووٚنمس لوٚرہ فیرتھ، زہ ووٚن ہیکہٕ یمن کیٚتھن
کانہہ عدالتھی تحقیقات کرتھ تہٕ تمی ووٚن اورہٕ والیس
اچھا تہٕ یکو تیلہٕ مِلہٕ ووم عدالتس پیٹھ یمن بیانہٕ دِنہٕ باپتھ

تہٕ اُسی درٲے تہٕ کھٔتی پُلیسہٕ گاڑِ پُلہ واٲمہٕ ہیرِ کٔی حوالاتس
اسہٕ پتہٕ پتہٕ اوس پُتھری اکھ لگہٕ ہُجوم یمو منٛزٕ
ٲسی وختہٕ اڑِی ژٔنی سرینگر گٔی تہٕ تتہٕ وونکھ شیخس
تہٕ بیہ دوہہٕ درایہٕ اخبارن منٛز یہ خبر .
. یگاہ صُبحَے نیکھ اُسی سرینگر سنٹرل جیل پتہٕ اُسی
ژٔکس ربیتس ترین دوہن قاد تھوٚکھ، تہٕ پیلیس وخلس
منٛز کوٚر شیخ عبداللہ تہٕ نیشنل کانفرنسہٕ ہیندِ باقٕی
لیڈرو کانٛی تگہٕ دوٚ اُسی ضمانتس پیٹھ تراونہٕ باپتھ تہٕ آخرس
کڈِکھ اُسی جیلہٕ تہٕ نیکھ اِسلام آباد وزیرِ وزارتس ضمانتھ
کرنہٕ، پتھے اتہٕ ضمانتھ کرتھ اسی یلہ ترٲوِکھ تہٕ دروازہٕ
نیرہٕ وُنے کرِی بیہٕ پُلسن گرفتار تہٕ نیکھ بیہ پلہٕ ووم
زالتس حوالات تھوٚوِتھ کرکھ یگاہ تحصیلدارس پیش تہٕ
اتہٕ ضمانتھ کرتھ انکھ بیہ ترِیمہٕ لٹہِ حوالات تہٕ بیہ

دوہ کھۄٚلِکھ ہتھکڑٕ لٲگِتھ یُتھری شُپہٕین جِھس لِش
یِتہٕ بلِہ اکِہ مقدمٕک چالانہٕ پیش کٔرِتھ اُسی ضمانتس پیٹھ
یِلہٕ تراوِکھ تہٕ شامن آی لگِہ ارسالس سیٖتی گھرٕ تہٕ پگاہ
صُبحَے آو سرینگرُک پُلسہٕ سیٖتی گھرن منٛز وارنٛٹ ہیتھ بلِہ
گرفتار کرنہٕ، مگر امہِ وختہٕ دیُت نہٕ میٖ پُلسس یان
بڈن تہٕ امہِ پتہٕ ووٚتھس بہٕ شہرٕ تہٕ اتہِ کرٕنوم میانٛ
احمد یار خان* وکیلس اتھِ مولوم تہٕ میٖ خلاف لیُس اصلی
بغاوتُک مقدمہٕ اوس تہٕ سہٕ اوس گُرزرس لیٖتی ہیچ
وارنٛٹ پُلسس خبر کوٚرن بجیٖتٕ آس بہٕ تراوِتھ ہس
ہبخبری منٛز پلِہٕ، اتھ سِلسلس منٛز اوس پولُس تمس
پُلسہ سُپرنٹنڈنٹس اگِہ لگن مگر میٖ آس امہٕ بر لوٚنٛٹھ ترِین عبدالرحمٰن
منٛز حاضر گژھنیچ ضمانتھ دِتٕ منٛز بمِہ کتی میٖ پور سے پیوو

---

* میانٛ احمد یار خان، مظفرآبادُک سیاسی کارکن، وکیل قانون دان، نیشنل کانفرنسہِ
ہنٛزِ طرفہٕ کشیرِ ہنٛزِ گوڈنِچ نمایندہٕ اسمبلی ہند ممبر۔

گہنہٕ ہٕنزِ عدالتہٕ منٛز وکیل ہیتھ پانَے حاضِر گژھُن

تہٕ اَتہٕ کرٕ غلام محی دین قرن* ییٚ ضمانتھ تہٕ امہِ پتہٕ گٔر

میاں احمد یارن تہٕ غلام محمد صادقن** میانہِ کنہِ امہِ مُقدمچ وکالت۔

۔ یمِن مُقدمن منٛز ییٚ سزا دیاونہٕ باپتھ نیِہ جاگیردارو رشوہ

دِتھ سفارشہ تہٕ حاکمن سوزکھ بجہٕ بجہٕ ڈالِہ یمہِ کِنہٕ واریاہ لیٖٹھ

تھوٗہ پکھ ییٚ امہِ پتہٕ اکہٕ سی دوہس منٛز دۄن دۄن عدالتن

* غلام محی دین قرہ، اکھ وکیل، ۱۹۴۲ء پیٹھہٕ سنہ ۱۹۵۲ہس تام ضلع سرینگرک نیشنل کانفرنسک صدر، "کشمیر چھوڑدو" تحریکہ منٛز مشہور روپوش کارکُن، ۱۹۵۳ء پیٹھہٕ پولیٹیکل کانفرنسہٕ ہنٛد بانی لیڈر، اکھ موقہٕ پرس شکس خوردہٕ انسان۔

۱۹۱۲ء، ۱۹۷۱ء

** غلام محمد صادِق، اکھ وکیل قانون دان، سیاستدان، ناٹک وادی کشیرِ ہندین قومی لیڈرن منٛز سوشلسٹ خیالک کُٹ انسان، کشیرِ ہنزِ آئین ساز اسمبلی ہنٛد صدر، "نیا کشمیر" پروگرامک وتہٕ ہاوکھ، ۱۹۴۷ء پیٹھہٕ ۱۹۵۶ہس تام کشیرِ ہنٛد اکھ خاص وزیر، ۱۹۵۷ءہس منٛز ڈیموکریٹک نیشنل کانفرنسہٕ ہنٛد صدر، ۱۹۶۰ء پیٹھہٕ ۱۹۶۴ءس تام تعلیمہٕ ہنٛد وزیر، تہٕ ۱۹۶۴ پیٹھہٕ ۱۹۷۱ء دسمبرس تام کشیرِ ہنٛد وزیر اعلیٰ، نہایتھ شریف تہٕ دیانتدار انسان، وفات ۱۲ دسمبر سنہ ۱۹۷۱ء

منز تأریخ پلیٚٹشہٕ، مگر اتھ صورتس منز تہٕ روٗدُس بیٚیٚن عدالژ
وانن پیٚٹھ حاضر سپدان ..

اکہِ دوہہِ ووٚتھ شُبہٕ پیٚنگ جج منشی غوٗلام محمد توٗملہٕ کھارنہٕ گیوٚٹھن
رشوٕہ رٹھ پلہٕووم موقس پیٹھ میون مقدمہٕ بوزنہٕ ~~ا~~ فأصلہٕ دِتھ
مے سزا دِنہٕ باپتھ، مگر اِمی وختہٕ آو شہرہ پیٹھٕ غوٗلام محی دین سانہٕ
طرفہٕ وکالت کرنہٕ باپتھ تہٕ ججس منز نیتھ وُچھتھ دیت اسہٕ جج بہان
بہانہٕ کاروائی بند کرنک تہٕ انتقال منتقل کرنک درخاس تہٕ جج کھوت
بیہ لعبغ بیرنگ والپس، مگر سیتھ اننہٕ باپتھ ہیٚژن مے امہٕ وختہٕ
ساڑن ترین ساس روپیہ ہنز ضمانتھ زِ صرف اکس ہفتس منز
گژھہٕ انتقال منتل سپدُن کانسہ ججس نِش تہٕ نتہٕ بیہ ضمانتک رقم یکہٕ ورٹہٕ
وصول کرنہٕ، بدقسمتی سان اوس ییمن ایامن منز ہے کوٹ ججہٕ ییس
نِش اسہٕ انتقال منتل کرناونک درخاس اوس دیُن تہٕ کیا زِ
اتھ دورس منز اوس بہ بیختیار صرف ہے کوٹشی پوت یمہٕ کنہٕ
پگاہ صبحے پیوٗو میانہٕ احمد یارس میون وکالت نامہ ہیتھ جیوٚم گژھُن.

.. امہِ پتہٕ لجُ یمن منقدمن نیٚشر طوٗلہِ طوالتھ زِہ دہن رٔٹن
اوٗسن بہٕ روزانہٕ تاأریخ گردانی منٛز مُبتلا تہٕ اتھ سیتی پیوٚو
نیشنل کانفرنسِہ تہٕ سیٹھا ہیکن تہِ کبازِہ "انجمن بہبودی زمینداران"
فٹراوُنگ نیرِلہٕ چھونٹ جاگیردار جماأژ صرف یمی منقدمن منٛز
ہیٚے پیٹھ، یہَے کتھ نظرِ تل تھوٗتھ ترٲوِہ لوٗو شیخ عبداللہن
جاگیردارن ہنزِہ اتھ جینڈال چوکرِ ہیٚے شونکی یاٹھ مشورِ کرتھ
پیر محمد مقبوٗل* گیلانی ییٚس اتھِ دِباو، یُمی راجیورِ بیتھ یمن ظالمن
ہندِس وتہٕ ہاوکھ خاجہ احسن میرس دباو ترٲوِتھ فکرِ نوٗر
نِہ بہٕ تہٕ چھُس جاگیردار مگر تیوٗت کرتھ نہٕ رلوِہ رووِنہٕ ہیٚے
زبہی نیشنل کانفرنسِہ ہندِین لیڈرن سیتی تہٕ کبازِہ دوٗہا

---

* پیر مقبول گیلانی، خانیار سرینگر کہ، زیارتِ دستگیر صابُن مجاوِر تہٕ وارث
ووسری تہٕ ٹینگہ پتی جاگیرک مالک، شیخ عبداللہُن دوٚر ۱۹۴۷ پیٹھ ۱۹۵۳ء
ہس نام ووہِ تحصیلک امیر جبنی افسر، ووتہٕ پاکستانس منٛز حالہِ حیات سنہ ۱۹۷۱ء

بَنہٕ جلدی یلہِ اَتھ جماتھ اتھٕ کشیرِ ہنٛز حکومت آسہِ

تہٕ یمہِ لوٗکہِ ناوِن اسہِ سورُے یتم ہربوٚنٛٹھم مگر لوٗکہٕ چھُونہٕ

وُنہٕ تہٕ فکرہ تران زمانہٕ کوٚت ووت لوٗکہِ چھوٗہ وُنہٕ تہٕ امہِ

جماتھ ہندین انسانن مقدمہٕ کرتھ بالَس دُشمنی کران ۔

... پیرِ صابنہٕ یمہٕ کنتھ لوٗزتھ آیہِ احسن میرس ہا کمزوٗری ہیٚش تہٕ

امہِ بوز ناوی باقی جاگیردار تہٕ امہ بیٚنہٕ کوٗر یمو صلاح کرنہٕ باپتھ

پیرِ مقبول لنے ذُری یہٕ شیخ عبدالہس حسہٕ اللہِ گھرہ سال تہٕ یمہِ دوہہٕ

شیخ صابس اتھ سالس بیٚنٛٹھ راجپور کھوٚن اوس تہٕ تمہِ نیاو لوٗکوس

یہٕ امہِ ہربوٚنٛٹھی اکھ دوہ شہرٕ بیتہٕ تمی مے ووٚن زہِ بہتر چھُہ

یمن خنزیر کھڈ پانچین سیتی تا منتھ صلاح کرُن یوٗت تا منتھ یمہِ

پیرِ صابنہٕ ونۍ موجب یمن مُقدمن دستبرداری دِن نیتہٕ

چھُہ ممکن زہ ژیے ما دِیی گُرنز لگاونہٕ کیس اینزسی مقدمس

منٛز سزا تہٕ کیاہ زہِ گُرنزن چھُہ یمن نش رشوہ دوٗلت تہٕ امہ

علاوٕ چھُ تٔمِس بلیہ تہٕ جاگیردار نواز افسرَو ژٕبے سزا دِنہٕ
باپتھ دوٚنمُت۔۔
۔۔۔ شیخ صابن سمجھاوٕ یمہٕ کتھہِ بمہِ موکھہِ زٕ بہٕ اوشُس نہٕ ذرا تہٕ
مانان یِمن دوٚوٚوِین سیتی فاصلہٕ کرُن ادا یِہندِ گھرٕ بتہٕ کھیوٚن
مگر شیخ صأبنہِ ونِنہٕ کِنی گوس بہٕ آمادٕ تہٕ کھوٚت شیخ صاب، پیٚر
صأب تہٕ میرزا افضل بیگ* راجپوت تہٕ بہٕ اوسہٕس نوورٕ پانس سیتی دٔرِتھ
شبلہِ اُسی دُہس حسبہٕ لالہِ سٕنس بنگلس منز ژٲی تہٕ اتہٕ اُسی سانہِ
علاقکی ساری لوکٕ بڑی کھڈ پانچ کیوٚ دابہِ کوٚلہٕ تہٕ مأتہٕ بر
جماگمتی یِمن کُن وُچھتھ گیہِ میے برونٹھہِ کھونتہٕ ہنز دِی۔
۔۔۔ امہِ پتہٕ دِرٕ چکدارَو وارِہن مُقدمن دسبرداری مگر
تمہِ پتہٕ تہٕ اوشُس بہٕ ۱۹۴۶ءہس تام اڈین مُقدمن ہندی

---

* میرزا افضل بیگ، اسلام آبادُک مشہور قولوان دان، نیشنل کانفرنسہِ ہند
اکھ ذِمہ وار لیڈر شیخ عبداللہ سٕندِ چھُن کُن، ۱۹۴۵ہس منز نیشنل کانفرنسہ
ہندِ طرفہٕ نمایندٕ وزیر تہٕ ۱۹۴۷ پیٹھہٕ ۱۹۵۳ہس تام کشیرٕ ہند مشیر مال، ۱۹۵۳
پتہٕ رای شماری محاذُک بانی۔

تأریخ دِوان تہٕ اتھ مُقدمہٕ گردانس منز گیہٕ ہیے ڈٲی ساس روپیہ خرچ لگو تہٕ اُسی ساڈِتھی مُقدمن نیشنل کانفرنسہ ہندِ طرفہ وکیل مُفت وکالتھ کران۔

... بیتھ دورس منز یم مُقدمہٕ سپدی بہٕ دوٚدس گرا قآدتہٕ گرا مُقدمن ہندزہ پریشاٗنی منز آوُر تہٕ اتھ دورس منز آیہٕ بیہ لگن تہٕ کاشکارن کمزوٚری ہِش تہٕ "لال بازو" والنیٹر جماٗژ بیٹھ تہٕ پیوو اتھ بنان بناوٕنی، جاگیردارو کوٚر بیہ براٗژنج ہُند طریقہ اختیار تہٕ کاشکارَو دِژہ بِیہ مجبوٗر گژھتھ براٗژ...

... "لال بازو" جماژ ہنز اکھ کمزوٚری اَس بیہ تہٕ زِہ یم آسی ساٗدی انپڑھ تہٕ گرلیشتو منزہ، یم عام طوٗر پاٹھی مُلَے چھ ڈرپوک تہٕ بُزدل آسان، بیاکھ وجہ اوس زِہ وُنہٕ آسہٕ یمن تربیتھ تہٕ یمہٕ کنہٕ بنان بناوٕنی گیہٕ بیہ تنظیم تنتر بتتر، یمَو والنیٹرَو آسہٕ وردیہ گھرٕ نِمٕژہ، یمَو منزہ تِمَو اجہ تہٕ ژھنہٕ بلسہ بیمہٕ ذٲلتھ تہٕ اجہ ژجیکھ ناٗو لاگتھ۔

سوپور کانفرنس

ستمبر سنہ ۱۹۴۸ہس منز سیٹھ نیشنل کانفرنسچ سادی کھوتہٕ بڈ
تہٕ تأریخی کانفرنس سوپورس منز، بیتھ نمایندہٕ کانفرنسیہ
منز "نیا کشمیر" کیس پروگرامس آخری زوردار تہٕ آیینی شکل
لج، اتھ اجلاسس منز آسی برصغیرکی وادیا لیڈر آمتی یمن
منز جواہر لال نہرو*، ابوالکلام آزاد**، آصف علی***، عطاء اللہ بخاری****

---

* نیشنل کانگرس مشہور زمان لیڈر، بور ژوا مدبر، امن پسند اعلیٰ سیاستدان، ناشک وادی سیکولر تہٕ قوم پرس شخصیتھ سنہ ۱۹۴۷ہ پیٹھہ ۱۹۶۴ہس تام ہندستانک وزیر اعظم۔

** مشہور کانگرسی لیڈر، عظیم عالم تہٕ سیاستدان، قوم پرس دانشور مصنف ۱۹۴۷ہ پیٹھہ ۱۹۶۰س تام ہندستانک مرکزی وزیرِ تعلیم۔

*** مشہور قوم پرس کانگرسی لیڈر، بہلہ پایک قانون دان بیرسٹر تہٕ سیاستدان۔

**** پنجابک رضاکار لیڈر، آتش بیان مقرر تہٕ مسلم دانشور۔

صمد خان* ۽ عبدالغفار خان قابلِ ذڪر ڇهه.

... انهي ڪانفرنس ۾ سوزي ۾ "لال بازو" جماعت هند ۾ اُٺ ڏهه

والنٽيئر ۾ وُنڌ تہ سرگرم آسي مون ۾ احسن خان ۽ غفار گڏجي برابر

برابر آسي، مون ڇهه افسوس ٿيو ته هو ڪُس نہ پاڻ انهي اجلاس

۾ شامل ڪري ها، تہ ڪيا ٿيو ته آس مون دوهن ۾ موج

سخت بيمار، جنهن ۾ گهره نيرنگ اجازت ڏيئي، ٻئي طرف

اوشس ته پاڻ ته سڀٽا پشيمان ٿيو سو آسنہ ۾ تمن

ڪٿهن پيٽ خوش ٿيو عرتي ۾ هٿڪڙيون تہ قاد ٿون

تہ ٿاڻيدار پوليس وارا آسن دوهي ۾ ترهارن ته وارنٽ

هٿ ٿيون، پوڙا بوڙو تمس اوس ميانہ پنجاب تڪليف

عرتي ۽ شرگومٽ تہ سو آس تمي سانئين پيٽ بيمار

---

* بلوچستان جو مشهور پختون ليڊر،

ئُلہ بۄ گوڈنچہِ لٔٹہِ گِرفتارٕ کرٕنوہَس تہٕ مُقدٕمَن ہٕنٛزِ
پریشانی منٛز ہیوٚکنہٕ اسِہ تِمس جان پأٹھۍ علاج تِہ
کٔرِتھ، بیمٲری یِحساس تہٕ دُکھ چھُ ازتہٕ میانِس ضمیرس تُرسی
دِتھ عذاب کران تہٕ آخرس گیہٕ سعہ ۱۰ ستمبر ۱۹۴۴ء رحمتِ حق
تہٕ بہٕ گوس تِمہِ شہجہ شفقتٕ نِشہِ ناوومید تہٕ تِمی دوہہٕ
گوٚو سانِہ گرچہِ وُجأرِی ہُنٛد تِہ آغاز تہٕ امی دوہہٕ پیوٚو
میانِین نکھن پیٹھٕ گرچین ذمہ وأرِین ہُنٛد بار تِہ تہٕ فکرن
غمن ہُنٛد لوٚرتِہ، یُوزاے بوزو تہٕ تِمی وِزِہ پیٹھٕ بنیوس بہٕ
صحیح پأٹھۍ رنجوٗر، بۄ نہٕ زِہی پتہٕ راحت لوٚب تہٕ آرام
کوٚر، لیُس وُنہِ تہٕ بیقرار چھُ ہوٚل گنٛڈِتھ تہٕ ییستادِہ رُوزِتھ
کمِہ تام عظیم مقصدِہ باپتھ زمانُک انتظار کران۔

جواہر لال نہروٗن سٕتؠ

سوپور کانفرنس موکلنہٕ پتہٕ اوس جواہر لال نہروس
سأله باپتھ کونسرناگ کھسُن یِمہٕ موکھ اَمہٕ برونٛٹھی
شیخ محمد عبداللہن ہیٚے ہدایت سوزٕ زٕ اکھ گرٛدھِ
تمس پتہٕ شاندار اِستقبال سپدُن، نہٕ بلکہ شیٚپہٕ پیٹھ
کونسرناگ گژھنہٕ باپتھ گرُبن ہُند اِنتظام تھوُن، تہٕ
کیازِ یمن ایامن منز آسنہٕ شیٚپہٕ ہیوٗرکن سڑکھی بنٕمژٕ
.. یمہ دوہہ دوشوٕنۍ یمن کونسرناگ کھسُن اوس، ہیٚے کرناوی
دُھبنۍ کھوری ناد دباوِتھ دہ باہ شتھ لکہٕ جما تہٕ ڈیڈہٕ
محرابہٕ سجاوِتھ کوٚر پنڈت جیلس اِستقبال، تمس آس
شیخ صأبس علاوٕ پننۍ کوٗر اِندرا* گاندھی تہٕ سٕتؠ

* اکھ سیاستدان خولوتن، تاریخ ساز شخصیتھ، ۱۹۴۷ ہ پیٹھہٕ سنہ ۱۹۶۴ س تام ہندستانچ وزیر اعظم،

یمن دۄہ پوشہ مالہ تراوہ تہٕ کأشُر نٔنہٕ چای دِتھ

تہٕ پینڈت جیلن کورُکھ سٲنِس پیٹھ کھسِتھ شُکرانہٕ کِس

تقریرس منز لوٚہ کٔشیرِ ہندِ پروگرامچ وضاحت ۔۔

... تقریرِ پتہٕ دراس بہٕ تہٕ یمی سٟتی شیٚرین تہٕ کیاژہ

اسہِ اوس یہندِ باپتھ تتی پیٹھ گژھن ہند انتظام

کرنہٕ آمُت، رأتس روٗدی اسی شیٚرِن دلسیٹ ہاوسس منز

تہٕ پگاہ صُبحَے درای اسی بٲہ سوارِ یمن سٟتی کولنسر ناگ

تہٕ رأتس تتہٕ ٹھٔہرِتھ آی بیہ دوٚہہ شیٚرِن تہٕ اتہٕ پیٹھ وُتھ

تِم دِہی وختہٕ سرینگر تہٕ بہٕ آس گرٕ ۔۔

... یمن ترِن دوٚہن منز وُچھ میے نہرو سنز عظیم شخصیتھ ہٕند کارِ

یأٹھی یِتھ سوچ تہٕ خلوص سوشلسٹ طرزِ خیالس سٟتی واٹھ

اوس کھیوان، یمیُک نہ بیٚیہ کانہہ کُھلہٕ اظہارِ سپد ۔۔

سانہِ گھرٕچ وُجارٕی

میانہِ ماجہِ ہنٛدِ مرنہٕ پتہٕ لتُسند فاتحہ کرُتھ گیٛژرہ دوہہ

پیوس بہٕ سخت بیمار تہٕ ژۆرمہِ فاقہٕ کھوٚت میے شدیدٕ بُخار
شامس لۆزہِ بجہِ وُچھم اکھ ہتھ تہٕ ۱۰۳ ڈگری تپ تہٕ میے ہیوٚت کیاتام
بکواس وَنُن وۆرُن، امہ وِزہِ آس میے دِچھنۍ کنۍ زِ ٹھ بیٛنہٕ
ہِتھ یوسہٕ کیاتام ووہرہ تھوہرہ خاب آس ونان، تہٕ
کھوٗرِ کنۍ آس میانۍ شفیق آشنۍ ہتھ میے کُن وُچھان، تہٕ
میے وۆن امِس زِ میون بچُن چھُ مُشکل تہٕ جیون یتھ
گھرس منز ٹھہرُن تہٕ چھُ محال، اما پۆز میانۍ زِ موصُوم شُری
مصبوٗل تہٕ حلیمہٕ ...... یہی ونان گوس بہٕ بیہوش
تہٕ صُبحس گاش پینہٕ وِزہِ گوس ہُشار تہٕ وُچھم میے سوٗرُے
بُخار ووٚتھمت تہٕ آرقہٕ سران گوٚمت ...

... اختابہ کھستھ وٚڈھس بہ پانے تھوڈ تہ فاطمہؑ* آسہ

وُنڈِ تہ نبیندرہ وُڈھیتر، کُستام تور الپور تہ وُزناوِن

امہ پیٹہ تہ گوو اوڈ گاناہ ئیلہ سوہ گوُر بلیتھ غمگین تہ وُداسی

ہش بُنتھ بُتھ چھلئے ییور ترِتھ ژوھو بہ دم کرتھ میے لیش

بلیتھ، اما یوز نہ کھیون کیہنہ تہ نہ چیون زن آس دم پھٹِ گمژ

بلیہ تہ گوو گانٹا تہ امِس ہیژن دورہ کہ ییڈ، بہ وُچھتھ

ووٚن میے اُمِس یزہ شاید چھِے نہ ژے راتک غذا شروُبیت

یمہ کنِ ژے دورہ کھ آیی مگر ژہ چھکھنہ کتھ تہ کران

کیا ژے ما چھِے میادِس یا کلس دود بیترِہ یا ژہ ما چھکھ

کینہ بلیتھ روٚٹھمیتر؟

امہ ووٚن اورِہ والِس فیرتھ زِہ نہ چھُ میے دود تہ نہ

---

* مبیٲنی گوڈنیُک محبوب اَشیٔنی

چھس بہٕ گژھنہٕ پیٹھ روٗٹھمتٕ بلکہ چھس سیٹھا خوش
زِہ ژِہ روٗدکھ زِندٕ ووٚنی چھی مقبوٗل تہٕ حلیمہٕ ژےٚ
حوالہٕ تہٕ بہٕ گژھہٕ پننہٕ ماجہِ نِش۔

فاطمن اوس دراصل بہٕ بےہوش گژھتھ کالہٕ کالیٚ
زہر کھیوٚمُت، لیٚہٕذا تمس رگن شریٚتھ گوٚمُت اوس
سیٚتھ بالائے سیٚتھ زِہ امی وختہٕ اوس موٚصوٗم مقبوٗل نِندرِ
وُتھِتھ چای چیٚنہٕ باپتھ دالنس کُن گژھان تہٕ اُمس پیوٚو
میانہٕ بیٚنہٕ ہُنزٕ کوٗرِ خطچنہٕ اتھٕ چاپہٕ سماوار کلس تہٕ
ہمن تام وُتھِس کھرلیس، اتہٕ ووٚتھ آفرٕ سماہیوٗ تہٕ فاطمن
ہیوٚت زُو دِین یہ اوس ۳۰ ستمبر ۱۹۴۴ء ہُک دوہ۔

امہ پتہٕ چھُنہٕ مےٚ وارِ پاٹھۍ موٚلوٗم تہٕ فاطمہ کتھٕ پاٹھۍ
سپُز دفن کفن تہٕ مقبوٗل گمی للہٕ لوٗو تہٕ شلہ لوٗو تہٕ اتھ سمہس

مٕنز کٔتھو انسانی جذبو ہور اوش تہٕ یہٕ حادثہٕ اوس
میانہٕ باپتھ برداش کرٕن سخت مُشکل امہ پوٚز بزرگِ مأجہِ سنز
خدمت یا تسند دِل بیہ تہٕ دُکھی بناوٕن تہٕ دوٚن موصوم شُرٕن
ہنز پرورِش تہٕ ذمہ واری ہُند فرض نظرِ تل تھوٚوِتھ ووٚتھس
بہٕ بیہ ہمتھ کٔمر بنڈ ہٕلہِ گنڈِتھ نوٚین مصیبتن ہُند مقابلہ کرنہٕ
میانہٕ آشنہٕ ہنزہِ مرنہٕ پتہٕ روس وُنہٕ رتھ تہٕ گوٚمُت
وُنہٕ آسی مقبولس اسی علاجی کران بلہِ میانِس مأجس
مقبول کھوٚنہٕ کیتھ آسِتھ صُبحہٕ پتہٕ یارہِ بلہٕ بیٹھِ دب لوٚگ
تہٕ اتھلہِ کوتھلِہ گھرٕ وأتی تھی گوو بیمار، بمہِ پتہٕ ہوٚل
گنڈِتھ تہٕ دِل دوٚر کٔرِتھ نیچوس تہٕ مأجس علاج کوٚر،
مقبول گوو ریلتس کھنڈس تام ٹھیک امہ پوٚز کاکھ گوو
دوہ کھوتہٕ دوہ پتھ پتھی تہٕ بربوٚنھ کن نہٕ کینہہ . . .

- - ـمہِ پتہٕ روٗد کاکھ دپن ربتن علاجس تل گرا ووتلان
تہٕ گرا بوڈانٛ، اتھ دورانس منٛز ترووٕنہٕ پیٚے کانٛہہ تہٕ ڈاکٹر
یا حکیم وان، مگر پوٚلتُس گیٚے سأرِی یلاج ناکام تہٕ کیانزِہ مُلہٕ
تلہٕ اوس تمس گھرچ یہ تبأہی وُچھتھ سخت صدمہٕ گوٚمُت تہٕ جگرس
زخم لوٚگمُت بیُس نہٕ کُنہِ یلاجہٕ سیتی بورہٕ گوٚو تہٕ أخرس گُذریوو
سُتہٕ ۶ جولائی ۱۹۷۵ء تہٕ بہٕ گوس تُہندِہ سایہٕ تہٕ شفقتہٕ نشہٕ تہٕ
ہمیشہٕ باپتھ محروٗم - .

میانہٕ ماجہٕ تہٕ زنانہٕ ہندِہ مرنہٕ پتہٕ آسنہٕ سأنِس
گھرس منٛز میانہٕ یتیم بینزِہ خٲطجس ورأی شربت پاکناوٕنَس
شُمیب تہٕ کانٛہہ زنان، بلکہِ آسی یمِن ایامن منٛز میون
بینتھر وبَب تہٕ خٲطجہِ روٗڈ گجہ تُھنان تہٕ روٗڈ لیجہ
زنان، ہُیأرِی اوس گھرگ لوھ. لنگرتہٕ یُن گرٹھن

سبٹھا زلوٗٹھ، ییتھ منٛزٕ یم لوٗکٕٹ شُری آسہٕ گاوتہٕ

پانہٕ چاوِتھ ہیکان باقی کانٛہن ہنٛز آسنہٕ کانٛہہ کتھی

گھرچہٕ وُچاٗرِ ہُنٛد یہٕ حالِ حسرت وُچِھتھ/ رٗوٗد ییٚ مول

بیمارِ منٛزی دُمبالہٕ پیٛتہٕ، زِ تٕہ کر فوٗرن گنٛیہٕ جایہٕ

پانس نیٖ تھٕ بیٚتھ زٕن بیٚرتہٕ ہیکہٕ یمہٕ گھرک نوٗو کانٛہہ

رُت انجام زنٛدٕ ذوٗتَ چشمو وُچِھتھ۔

کاکِنہٕ امہِ زبردس اسرارِ کِنہٕ گوٗر ییٚ جلد باٗزی

کرتھ پیٚترس مامہٕ سندِس وِنُس ییٚتھ اُنی کھلہِ منٛزی

شیپینہٕ اگیس نوجوان یاوَن والہِ سیٚتی نیٖ تھٕ یمس

سانہِ گھرک لوٗہ لاب وُچِھتھ تیٚرِ کھتہٕ تہٕ امہِ ہیوٗکنہٕ

گھرک بالہ خانہٕ ژاٗلِتھی، یمہِ کِنہٕ بیہ ییٚوو ییٚ تمس موکٕہ جاے

دِیُن

"کشمیر چھوڑدو" تحریکہِ منز میانۍ روپوشی

مأیس ماجہ تہٕ زنانہِ ہندہٕ مرنہٕ پتہٕ اوس وونۍ میے مسا پأٹھ
بلیہ سملِن ہیوٚتمت تہٕ ہیأری کُنزبیشنل کانفرنسہ "کشمیر چھوڑدو"
تحریک شوٗروٗ - یتھ منز قومی تحریکہِ ہندۍ لیڈر کیو کارکُن
گرفتار سپدۍ تہٕ اتھ سلستی درایہ میے خلاف تہٕ گرفتاری ہنز
وارنٹ، اماپوز یتھ رأژ منز میے پلیسہ رٹنہٕ آو تتھ رأتس اوٗس
بہٕ سرینگر - یمہ کنۍ نہٕ بہٕ امہ دوہ گرفتار سپدُس -
یتھ رأژ منز پلیسہ میے رٹنہٕ اوس آمت اتھی رأژ منز
أسی اَسی شہرہ میٹنگ کرأن یتھ منز اکھ وار کونسل بناونہٕ آو
یمیُک بہٕ تہٕ اکھ ممبر بنیوس تہٕ اتھی میٹنگہ منز سپد میانہٕ تہٕ
محی دین قرنہٕ روپوش روزنُک فأصلہ یمہ کنۍ نہٕ میے امہ پتہٕ پلیسس
یأن ژیت بدس -

- - "کشمیر چھوڑ دو" تحریک سپٕز اپریل ۱۹۴۶ ہس منز شورو
یہ روز اکتوبر ۱۹۴۷ ہس تام جآری تہٕ اتھ دوڈس وُرِ لیس
روزی مجی دین قیرہ تہٕ بہٕ روپوش روزِتھ تحریک چلاوان ییتھ
زن دوہ کھوتہٕ دوہ روز تحریکہِ ہنٛد نارٕ تیزان۔ اتھ سِلسلس منز
اُنی مے وادِ ہو گامو پیٹھہٕ ایجی ٹیٹر مجاہد ژھآری ژھآری
یم بیرتھ جمعہ دوہ درگاہ نماز پرنہٕ پتہٕ مخالف تقریر کرتھ
جیل گژھان آسی تہٕ یہ سلسلہ روُد برابر دوڈس وُرِ بین تام
چلان یمہٕ سیتی حکومت زیر بار آیہ تہٕ امہٕ پتہٕ آسی یمن ییتھن
سیاسی قیدین صرف اکھ اکھ ہفتہٕ سزا دوان یتھنہ زن حکومتس
دلچوول نیریتھ۔ امہٕ علاوہ کرٕ اسہٕ نومبر ۱۹۴۶ ہس پیٹھہٕ حکومت پریشان
کرنہٕ باپتھ مراسلات تہٕ سٹرائکہٕ ترٛٹنہٕ باپتھ کٕرل زٲلتھ ژھنیج بباکھ
مُہم تہٕ شورو ییتھ منز اسہٕ اشتہٕ ممبلہٕ تہٕ تہٕ ترالہٕ پرٛنس بیتھ
زہٕ ترب کٕرل زٲلتھ ژھٕنی تہٕ حکومت گیہٕ ژوٚہ باری اندرٕ پریشان۔

پُلوٲمہ سازِش کیس

سٹرکہٕ ٹرٛینچ تہٕ کدل ژالنچ مُہم شوٗروٗ کرنہٕ برونٛہہ
اوس اسیہ وار کونسلکہ طرفہٕ اکھ پوسٹر کوٚڈمُت یتھ منٛز
حۆکومتس سخت وارننگ آسہٕ دِنہٕ آمٕژ زِ اگر نہٕ حکومتس
تمام سیاسی قیدی یلہٕ ترٲونہٕ یِن تہٕ سارٕی سرکارٕی
تامیرٕ ین زٲلتھ خاکس سیتۍ رلاونہٕ۔ ۔
حۆکومتس اوس وارٕ پاٹھۍ پتہٕ مولوٗم زِ وار کونسل چھ
صِرف روپوش گرٛیپ چلاوان تہٕ یہوی گرٛیپ چھ پوسٹر نہٕ
چھاپان تہٕ لگن حۆکومتس خلاف ہیس دِوان۔ ۔
۔ ۔ پوسٹر لگٕنٕس اوسنہٕ وُنہٕ برابر ہفتہٕ تہٕ گۆومُت تہٕ اسیہ
ژھنٛز دوہن ترین علاقن منٛز پولیسن یتھ زِ ترےٚ کدل
زٲلتھ یمہٕ سیتۍ حۆکومتس زٕن بہرٕ گٔمس وُتشُن لوٗگ
تہٕ پُلیس فہلیو نمن سارِنی علاقن منٛز۔ پیارٕ بیارٕ
سوٗن یُن گرٛژھن اوس تہٕ یمنی دوہن منٛز لاگُ حۆکومتن

کیگامہِ سائِنس گامس منٛز دکھ تأذیری پُلسہٕ چِھ کر تہٕ
یتھ گُتشیرِہ ہُند رمیہِ وختک بدترین ظالم تہٕ رُسوا بیہ زمانہٕ
پُلسہٕ افسر غولام قادِر گاندربلی پیٹھ وول اوس۔
- پُلیسن سانہِ گامکہِ تم سأرِی نَفر گرفتار یِم ییٚ سیٚتی کیان
لِگان آسی تہٕ اتھ سیٛتی انِکھ میأنِی تمام دوٗ آشناو تہٕ زیر
جنگ۔ یتھ منٛز میأنِس زِٹھِس بیمس علی ڈارس گوڑہِ
کڑِتھ تہٕ بینٛھے کینہٕ ہٕنٛزکھ ساسہٕ ہزرٕ روپیہٕ اڈین لگن
مار گنڈ کرِتھ یمہ سیٛتی لگن ہنٛز نفرت زیادٕہ حکومتس
خلاف بڑٕے یہٕ تہٕ بیہ طرفہٕ گیہِ وادریاہ بزدلِ تہٕ بیٚمان
لُگھ میلیتہٕ ناراض بمہ کِنی تم میأنِین تٕھاین تہٕ آسی
رٹنہٕ باپتھ نرِگان۔ تہٕ کیا زِہ دکِہ طرفہٕ اوس تمن میانے
موکھہٕ پُلیس رٹان تہٕ بیہ طرفہٕ آسی تم پانٛزن

ھتن روپين ھُند سُہ پيشامِہ تہ پيٹرھان حاصِل کرُن

پُس حوکومتن ميانہ رٹنہ باپتھ تھووُ مُت اوس-

- - - پليسک ظُلم نتہ لگن ھنز بيمأني وُچھتھ آس بہ

زيادے شرارتش لايئہ تہ اکِہ دوھہ کوٚر بيے محي دين

فرس سيتھ ژمبرارگ کدِل زالنگ مشورِہ نتہ بيِہ

دوھہ صُبحس دِتی بيے ٹمی شہرکِ زِہ نوجوانِ يمن

بيے پيٹرول اکھ ٹِين تہ بيہ کھينہ چيز دِتی نتہ شامن

بأگر گيرم اميراکدلِہ پيٹھ پانٹر جيلہ پيرس نيش

روانہ تہ پگاہ صُبحے نيم پانيرِہ پيٹھِہ وونتی لوٚری

کِنہ تہ شيلنس منز آی ژيٹھر پکان پکان دالتس ٹھٲب

تہ بلہ دوھہ کھتی ساڑہ پوٚری کِنہ تہ پانژہ بجہ شامن

وأتی سارِہ سند بيتہ بيے تيم اکِس گريسی گھرس منز

تھوۄ تہٕ پانہٕ آس راتھ کیٚت قادر گلوالس نِش لیٚس ہیٚے
دوٚس اوس - -
- - قادرن بٕلہِ بہٕ وُچھس تہٕ سہٕ گوٚو فورن تھوٚد وتھتھ تہٕ
نیوٚلس بہٕ پٔیس کٕھڈس منٛز بِیَہ سٕیٚے تِمۍ سوۄرٕ پٔلیسک روداد
وۄنٛن تہٕ مُبیٚتہٕ وۄنٛن تِمس زمیوارٕ کِیٚل زلزلک پروگرام امہِ
پتہٕ سوٚز ہیٚے بیٚہ دٕپہس پٔنٛن رکھ کارکُن عبدالرحمان گوٚر شہرٕ
کِین کارکُن محمد یوسفس تہٕ غولام احمد خالس سایرٕ بندہ بیٚٹھ
انٛدرٕ تہٕ اکھ دوھ راتھ کیٚت اوس امیہ زمیوارگ کِیٚل کلرگ
سرکاری بنگلہ تہٕ شیٚہ بیچ متصفی زلزلک پروگرام بنوومت - اماپوز
شام تہٕ سپُد نہ چُھ کُنہ رحمان گوٚر تہٕ نہ وٕٹی شہری کارکُن -
قادر چُھ وتہٕ گٔنۍ وُچھان تہٕ پہارَی ژرُو پلیسہٕ آنگنس منٛز
گیوٚر کُھ مکانہٕ تہٕ لیکھا کڑتھ وۄنٛ تھانہٕ دارن قادر گلوالس
وۄلا ہاوُنُو کِتیا چھے یہ لیڈر تھوٚومت - - -

... یہ کیہہ جناب دراو ییتھے کینہ یمے قدمہ چای چلیتھ
ہیاری کنی ظاہر ما آسہ ہوت محدی شودرن ترامُت۔
قادرن ووُن نہایتھ ہشاری ہنز حاضر جوابی سان تھانہ
دارس والیس جواب۔۔
... تھانہ دار پلیسہ والی تہ قادر زوٖرے یہ ہیاری
محدی شودرنی کنی تہ یمے گڈ ییاری ییہ طرفہ وارہ
منزی ژو تہ اکس کنڈی ژالس ژھایہ روزُس یمن
وُچھینہ یوتامت پلیسن محدی شودس بجایس تلاشی
کرتھ تہ قادر اوس پلیسس ینتی ینتی پکان تہ ینتی
بے گوناہی ظاہر کران۔۔
... پلیسہ تہ دراو والیس تہ یہ تہ ووتُس ژلان ژلان
نازنین پور رحمان پنٹرس نش تہ واتہ وُنے کوٹھ
گرس پلیٹھ سہ کیگوم خبر لننہ یا ییتھ۔
... راتس ہنزہ کیہہ بجہ ووت رحمان والیس تہ

واتِہ وُنے وۄنُن زِہ دپان پُلیس چھ کینٛگامہِ لالہٕ گورِنہٕ
شہرکرِ نِہ ایجی ٹیٹر پیٹرول ٹین تہٕ تاپہٕ ژٹنچہِ شراکہٕ
ہیتھ ژِٹھ میٚتر تہٕ تِمی سِتی لالہٕ گورِنٛ نیچُو رحمان تہٕ
بند کورمت تہٕ تِمی چھُ پُلیس جیون تہٕ (وونمُت) اکہٕ سۄ
چھُ قادِر گلوانہٕ شونگِتھ تہٕ تِمی کیٚن اوسُے ژیے انز
پُلسہ ژِٹنِہ آمُت ۔۔ اخبارُ لوٗزم بیٚتہٕ زِہ دپان بہوٗ
شہرکیٚو چھُ وۄنمُت زِہ اسیہ اوس اُزی داخِل کیٚتُ
ژٕمبہ اِرگس کدل نٔالُن تہٕ پیٹرول تہٕ اوسکہ ننتھ کیٚتُ
اوۄنمُت نوٗرِ سِتی ۔
۔۔ دراصل آسُن رحمان گورُن غلطی یِمی سہل انگاری
کُرِتھ یِم دوہلہِ دپہرن ساپہٕ بنِدہٕ اَنِتھ پیٚنٹھ گیرہٕ
کیٚنگوم یِمی آسی بیٚتہٕ پُلیسن یِم گرفتار کُرِ تہٕ بہوٗ
ماجرِ ہنٛد موٚمہ چاوُن تام پُلیس وۄن تہٕ پُلیسن

بنوو اَتھی بنیٔ یاز پیٹھ سپدے خلاف امہٕ وخنٕک مشہور
مُقدمہ یتھ "پلہٕ واری سازش کیس" ناو پیوو تہٕ اتھ مُقدمس
منز فسأوِی حکومتن سپدے سٔتی بیہ گاہ [ع۴۱] مُلزم یمن منز
پِمو نیربیو علاوہ شہر کی محی الدین قرہ [ع۴۲]، غلام محمد بھٹ دیدٕ [ع۴۳]
موتی لال مصری [ع۴۴۴]، بیرن ناتھ جلالی [ع۴۴۴۴] تہٕ مشہور ترقی پسند
موزور شاعر عبدالستار عاصی تہٕ پانپرگ پیرزادٕ
غلام جیلانی [ع۴۴۴۴۵] تہٕ شامل آسی، مگر یمن سارنی منز سپدی
جیلانی ہلیتھ صرف ژورے زٕ گرفتار تہٕ اتھ مقدمس
پیٹھ کرِ حکومتن ساسہ بدی روپیہ خرچ تہٕ یہ مقدمہ

ع۴۰ وچھو صفحہ نمبر ۱۹۵ فُٹ نوٹ ، ع۴۲ سرینگرک اکھ مخلص سیاسی کارکن رأے شماری محاذکی
اکھ خاص رکن سنہ ۱۹۷۲ چ اسمبلی ہند ممبر ، ع۴۳ اکھ مشہور کمیونسٹ ، ع۴۴۴ مشہور سیاسی کارکن
صحافی پریس ٹرسٹ آف انڈیاہک نمائندہ ، عاصی سرینگر مرحوم موزور شاعر ،
ع۴۴۴۵ اکھ سیاسی کارکن سنہ ۱۹۵۷ء یہ پیٹھ سنہ ۱۹۷۲ء س تام اسمبلی ہند ممبر مگر
انتہائی موقہ پرست ، -

بوزنہٕ خاطرہ آو اکھ سپیشل جج مقرر کرنہٕ یمی
یانٛژن ربانٕ (تمام) شہادت ثبوت ژٹھ تہٕ مقدمہٕ تیار
کٔرِتھ اسیہ سزا دِنہٕ یا پتھ پولیس یہ مقدمہٕ سیشن ججس
نیش سوزن تہٕ اتھ مقدمس منز اوس یمو رحمان گورِس
خلاف وادہٕ معاف ملزم یعنی سلطانی گواہ بنووٕمت
تہٕ ژمیس ییتی آسی اتھ مقدمس سانہٕ گامک نمبردار اکبر راتھر
قادر میر سارہٕ بندگ سہ گریوس لیسٕندٕ گرہ محمد یوسف
تہٕ غلام احمد خان میہ راتس تھووی یتی آسی تہٕ بیٹھی گینہ
بلیہ تہٕ [illegible] [illegible] ژٕنی گواہ بناوی یتی یم اسیہ ژھکیرس
سیشن کورٹس منز اندہ پیٹھ اندس تام ساری بیانٕ
بدلاوٕناوی تہٕ اتھ مقدمس کٔر سانہٕ طرفہٕ سیشن ججہ
سندس عدالتس منز گوڈہ شہر کمو کینژو

وکیلو پانے مُفت وکالت تہٕ پتہٕ آو دِلہٕ پیٹھ آصف علی*

یِمو دولو پیشو پتہٕ پنڈتھ** جیالال کلمِس امیہٕ مقدمچ

پأروی سپرٕد کرٕنہٕ یِلہٕ مأبن تہٕ کرٕ اتھ مُقدمس دل دِتھ

سانہٕ طرفہٕ مُفت وکالت بیتھ پیٹھ سُہ یِلہٕ وطن آزاد گژھتھ

ہائی کوٹ جج بنیوو تہٕ یِلہٕ وأمی سازِش" کیس ناوٕک یہ

مُقدمہٕ گوو چھکرس ستمبر ۱۹۴۷ہس منز تمہٕ وزہ

خأرِج، یِلہٕ ہندأہم اگست ۱۹۴۷ء ہندُستان آزاد گژھتھ

کشیرِ ہندی سیأسی حالاتھی آسی بدلیمتی تہٕ پرانہٕ

حکومتہٕ ہنٛد ستارے اوس لوسنہٕ لوگمت۔

---

* اکھ مشہور کانگرسی لیڈر، لوبرٛدار سیاستدان تہٕ قانون دان بأریسٹر
مرکزی حکومتک اکھ وزیر۔

** وُچھو صفحہ ۱۵۶ فٹ نوٹ

رُبو آرگُ کڈل زالنگ منصوبہ ناکام گژھنہٕ پتہٕ تھٔوو
حوکومتن کشیرِ منز سارنی بڈین بڈین کڈلن تہٕ سرکٲری
عمارژن پہرہٕ تہٕ اُتھ دوران منز لوٚگ ورتلہٕ اکس سرکٲری
گُداُمس خبر کنھہٕ یاٹھ نار تہٕ پتہٕ آو رسی پتی منصوب کرنہٕ
یمہٕ کنہٕ ہیے سخت ژھانڈو لوٚگ تہٕ ہیے خلاف گیہٕ پانژھ ہتھ
باہ غبرچ وارنٹ عام جٲری تہٕ میون ہوگن لیوکن فیرن یا
اُگسی جایہ ٹھہرُن تہٕ بنیوو سخت مُشکل تہٕ یمن ایامن منز گیہٕ میانِس
گھرس پوٚلیس ییھ شرٲہ تلاشیہٕ تہٕ میانہٕ گھرُگ سورُے جاداد
لُٹوو پُلیسن تہٕ ظالم ذاگلداروٚ، یہ زٔچ زہ تہٕ لیرہ تل وتھرُن تہٕ
تروو کھینہٕ سائنِس گھرس منز تہٕ اتھ ستی آیہ میانین آون
اَشناون تہٕ تنگ طلبی کرنہٕ یمہٕ کنہٕ بہٕ تمن تہٕ اوسُس ملکُ الموت

ہیوٗے باسان تہٕ مبئتہٕ آسہٕ تھٕنڈیٕ گھرن منٛز راتھ گزارِس
پہرہ داران تہٕ بیہ طرفہٕ آس پوٗرادٕہ پوٗرادٕہ پُلیس میانیٛن
پلون تہٕ لباس ہنٛزِ تہٕ خبر لگیٛ تیتھ منٛز اکہٕ دوہہٕ اکھ نوجوان
بٔڈ کوٗٹ اونٛکھ پانیرہ میانہٕ ہاژرہ رٔٹھ تہٕ مادری ڈری
کوٗرہس بیری پانہٕ تہٕ توٗ تام نرودکھنہٕ ~~ساتہٕ~~ پوٗ نام تہٕ سانہٕ گامکو
نمبرداران پُلیس وَوٗن نزہ بٔلی اوٗن وس بہٕ تہٕ تہٕ بٔلی چھوٗرہ یہ
زنجورِ تہٕ خبر کتہٕ رٔٹھ اونمُت کُجا سہ غنڈہ تہٕ کُجا یہ دالہٕ
بٔڈ دیان ازچھُ سہ گرا درویش آگیتھ فیران تہٕ گرا زنانہٕ
ہیرقہٕ پلیٛتھ نیران ۔ ۔

۔۔ یمن ایامن منٛز اوس بیچہٕ وُنِہٕن تہٕ مسافرن تہٕ کانٛہ
نوٗم گورمُت تہٕ کیاہ زہ نمبردارو تہٕ ذاکلدارو اوس عام خلقن
ہیداتھ کوٗرمُت زہ اگر کانٛہہ بیزار مسافر وُچھون تہٕ

تمیس گژھ گو تھوٗن تہٕ فورن اسہٕ خبر دِنیٗ تہٕ بین ایامن منٛز

اوسہٕ کانہہ کانٛشہ ہُنٛد گھرٕ تہٕ گژھان تہٕ نہ اوس کانہہ سافرس

جای دِوان۔ ۔ ۔

۔ ۔ ۔ اتھ وخلش منٛز آسی محی دین قرٕہ تہٕ بہٕ یاخانیار مقبوٗل پیرنہٕ

گھرٕ روزان تہٕ نیٛتہٕ ژٲینہٕ کوٗٹ کِس موقدمہٕ سِندِ گھرٕ بہان

تہٕ پوسٹر لیکھان تہٕ یہٕ تہٕ چھُ بوزنہٕ اکہٕ دوہہٕ رُٹ اُسی

کھیریٹھ گرٕتھ پیر محمد مقبولنہٕ گھرٕ پُلیسن تہٕ رٹِتھ ترٲوِکھ

بیہ بیلہٕ تہٕ کیا زِہ وارِہن پُلسہٕ افسرن تہٕ اوس حُبِ وطنُک

تہٕ تحریکہٕ ہُنٛد اثر دِلن منٛز شریتھ مگر کرہن کیا۔ ۔

۔ ۔ ۔ ڈمبی اڈرہٕ سازش کیس گوٚو جنوری ۱۹۲۷ ہس منٛز شروٗع

تہٕ فروری بیمہٕ تاریخہٕ گوٚس بہٕ سرینگرٕ پلیٹھ کلینر بنتھ

ٹکس سوارِہ لبسہٕ منٛز راول پنٛڈِ یکہٕ لوہور بخشی غلام محمدس

یِنِش یمِن دوٚہن منٛز اوس سُہ کٲشیرِ منٛزٕ ژٕلِتھ لوہورِ
دِلی ہوٹلس منٛز ٹھہرِتھ تہٕ بیٹھے کینہٕ اوس غولام محمد صادق تہٕ
کٲشیرِ منٛزٕ ژٕلِتھ دِلیہ کمیونسٹ پارٹی ہِندِس کمیونس منٛز
روٗزِتھ کانگریسی لیڈرن سیتی "کشمیر چھوڑ دو" تحریکہِ ہِندِس مفادس
مدتھ وانہٕ ناوِنہٕ پانہٕ کنہ پاتھ کران تہٕ نیبرِمیٚن اخبارن منٛز
خبرہ لیکھہ ناوان - -
- - لوہورہ روٗدُس بہٕ اردہٕن ۱۸ دوہن بخشی صاحبس سیتی تہٕ
یمنی دوہن منٛز پوٚر مےٚ اکہِ دوہہ اخبارس منٛزٕ زِ چھہ کٲشیرہ
منٛز ڈوگرہ راجس خلاف سرینگرہ دوٗر پنٛژہ ۲۵ میل کیٚگم علاقس
منٛز زبردست لڑٲی جٲری یتھ منٛز عام لُکن گرفتار کرِتھ
سخت مار پیٹ چھُہ کرنہٕ یِوان تہٕ گرفتار کرِتھ لُکن منٛز چھُہ
درویش لیڈر عبدالستار رنجورُن لوی عبدالوہاب تہٕ بند کرنہٕ

٨٧/٨٨

آمُت تہٕ عبدالستارُن شوُرُے جاداد چھُست شیٖتھ ادشیٖتھ کاروٲیی
تل ضبط آمُت کرنہٕ - -
- - یہ خبر ئیرتھ آو مےٚ وٲراگ ہیوٗ سُہ منتظر اُچھن تل اُنیتھ
نۆرہ یمن ایامن منز اوس میانِس گھرس منز صیرف میوٗن
بنیتھر وہبی لوت ہمِس میانِس پانژہ وہرِس ماجہ یتیم نیچوی
منز پرورِش تہٕ حفاظت ذمہِ آس، مگر ووٚنی ئیلہِ وہب تہٕ
گرفتار اوس گوٚمُت تہٕ، اما مقبول کس ئیش آسہِ تہٕ سُہ ما
آسہِ وہالبس پانے ترٛاوان، دمیہ فکرہ ستی آیہ نہٕ مےٚ درون
رازٕت نِنداہِ تہٕ نہ آم کھیٚنہ کینہہ تہٕ اتھ ستی گمے یہ [illegible] بیہ
کشیرِ ہیچ تگل دعا پوز بخشی مأبن وتُت نہٕ مےٚ کشیرِ
پنُنگ مشورہ بلکہ رفُود سُہ مےٚ دلاسہ مدارہ کران تہٕ یمی
دوہن منز اوس لسُند موٚل تہٕ گُذرٕ وُمُت مگر تیوٗت گرٕتھ

نہٕ اوس نہ سُہ زۄرِ ژھیپہ کٔشیرِ آمت تہٕ اگر زن
سُہ گرفتار سپدِ ہے تہٕ تمس نخوہن نظربند مگر بہٕ اگر پُلیس
اتھِ لگہٕ ہا تہٕ ہیے والہٕ ہن زندسی ہسلہٕ ہیے کتھ نظرِ تل نخوتھ
دُلیتہٕ بخشی صأبن ہیے کٔشیرہ بیٚنہٕ تہٕ آخرٕ سیٚٹھ یمنی دوہن منز
کانگریسی لیڈرن ہنٛز اکھ مٹنگ یتھ منز فأصلہ شُپد زِ مہاراجہ
ہری سِنگھس گژھہ کانگریسکہِ طرفہٕ دوٕن نفرن ہنٛز اکھ
وفد ۱۴ مارچ ۱۹۴۷ سمکھنہٕ، یُس یہٕ وفد مہاراجس وَنہٕ
زِ سیأسی قیدی گژھن ہِندُستان آزاد گژھنہٕ برونٛہہ
یلہٕ تراونہٕ یِنی، امّا یوٚز یہ وفد کٔشیرِ یلہٕ برونٛہہ
أسی کٔشیرہ ہِندی نیشنل کانفرنسی کارکُن تہٕ خبردار
کرنی نہٕ وار کونسل تہٕ مزیدٕ کارروأی لۄ لیٚشہ وارِ وارِ
رُکاوٕن، تہٕ یہ خبر أس زبأنی کٔشیرِ واتہٕ نأوِن

پیٚتہٕ کیٚنھ لقطیرٕ تٔل تھٲوتھ دیُت بجتی مأبن

ہیٚ کٲشیرِ ینک اِجازت اما پۄز سیتی

کوٚرنم بحصیا طیہ سان پکنک سخت تلقین تہٕ نگاہ

صبحے دراس بہٕ لوہورٕ پیٹھ بٔڈ مالیہ کِس اکِس

کٲشرِس بسہِ ڈرییورس سیتی کلینر لاگتھ نیرن مُبلیل

ملیتھ تہٕ شامن واتٕ راول پینڈ تہٕ بیہ دوٚہہٕ راتھ کیُت

دوہ یہٕ بجہ واتی بٔڈ مالیُن تہٕ راتس روٗدُس بہٕ اتی سیٚتی

ڈرایورٕ سندِ گھرٕ امیس دوس غولام رسوٗل ناوٕ بیُس

پانہٕ تہٕ ووس تحریکہِ ہُند اکھ کارکُن بیہ ووس سرینگرٕ پیٹھ

برابر لوہور تام سوارٕ گاڑی ہیتھ گژھان یمہ کنی لورٕ

تہٕ ووٚنُس بہٕ امہِ سیتی لوہور گوژھت، تہٕ لورٕ تہٕ

آسہِ اکھ گاڑٕ منز واپس۔۔۔

.. ژٔیمہِ مارچ وۄتُس بہٕ بیہ سرینگر واپس تہٕ دُہمہِ سینٛز
وار کونسلچ مٟٹنگ یتھ منٛز ییہ کانگرسکہ وفد یِنٛگ
پأغام دِنُن تہٕ امۍ پتہٕ آو ۱۷ مارچ ۱۹۴۷ء آجأدی کرپلأنی
تہٕ تٔمسٕنز زنان ژپیتا کرپلأنی یم کانگرسکہ طرفہٕ وفدکہ
طریقہٕ مہراجس سٟتھی سیأسی قیدی یلہٕ ترٛاونادنہٕ بأپتھ تہٕ
مہراجن وۄنُن اتھ وقتس ژٕ اگر نیشنل کانفرنس پنٕنِ
تحریک یعنی "کشمیر چھوڑ دو" تحریک ہُتھس واپس نِیہِ تہٕ شاہس نام
ترٛاوکھ بہٕ سأری قیدی یلہٕ تہٕ تمام سرکأری مقدمہٕ نِیہ
سرکار تہٕ واپس .

.. آجأدی کرپلأنین یلہٕ واپس یتھ یہ کتھ ہیہ وُنٕ تہٕ
دیہ موُن نہٕ تمس ذرا تہٕ بلکہ کوٚر سخت شرارت تہٕ امہ پتہٕ
یلہٕ شیخ محمد عبداللہ جلیس منٛز گرٛ ہیتھ سمکھ تہٕ تمۍ تہٕ
کوٚر تحریک واپس نِنہٕ نِشہٕ انکار تہٕ کیاز تحریکہِ ہنٛد لوٚت نظری اوس
تلیتھی تہٕ امۍ تہٕ اُمی تمی نہج سونچان . . . .

"کشمیر چھوڑ دو" تحریکہٕ ہُند پوٚت منظر

کشمیر چھوڑ دو تحریک شوٗروٗ کرنس پتھ اوس اکھ خاص تاریخی
تہٕ سیاسی پوٚت منظر سوٗ کتھ نظرِ تل تھوٚوِتھ یہِ تحریک ،
ہُندوستانس منٛز انگریزن ہنٛدِ نیرنہٕ کیٚس وخٕتس پیٹھ
۱۹۴۶ ہس منٛز تمہِ وِزِ شوٗروٗ آیہٕ اَتھ وٕدی لیس منٛز بیعنامہٕ
امرتسرُگ بیاد تہٕ ختم گژھَن وول اوس تہٕ یمہٕ انگریزو
یہِ معاہدنامہ گوٗلاب* سِنگھس سٍتی کوٚرمُت اوس تہٕ ہُند راج
تہٕ اوس یمہِ کہ لیس تیار آمُت ۔ ۔
۔ ۔ گوٗلاب سِنگھ چھُ جیمِک اکھ غریب ڈوگرہ اوسمُت یمُس قٲبِل
تہٕ ہوشیار آسنہٕ کِنہ سِکھہٕ فوجس منٛز ملازم آسنہٕ کِتہ پتہٕ وارہٕ وارہٕ
لوہور سِکھ دربارُک اکھ خاص درباری اوس بنیومُت ، یمُس

---

* کشیرِ تہٕ جموٗس منٛز ڈوگرہ راجُک بانی مہراج ،

رنجیت سِنگھنہ مرنہٕ پتہٕ رانی جنداںٕ ہندِ طرفہٕ لوہور سِکھ
دربارُک مأتمِد اوس۔۔۔

۔۔۔ انگریزن تہٕ سِکن ہنٛزِ لڑایہ منٛز گٔیہ گولاب سِنگھن انگریزن
عِشتی تھوٚوِ کٔرِتھ سِکن عِشتی غدآری یمہٕ کِنۍ پنجاب انگریزن ہنٛزِ
عملدآری منٛز آو تہٕ اَتھ غدآری بدل دیُت انگریزو جیوم تہٕ
اتھ اَندری بکھہِ پہاڑی علاقہٕ گولاب سنگھس پتھ پیٹھٕ تمی راج
ہیوٚت کرُن۔

۔۔ کشیر تہٕ آس سکن ہنٛزِ عملدآری منٛز اوا بوٚز یہ علاقہٕ
ہیوٚکیہٕ انگریزو سیٛدِ سیوٚد پنٛنس تسلطس تل ہیتھ بلکہٕ دِتُک
یہ علاقہٕ تہٕ دُستھ ۷۲ لچھ نانک شاہی روپین بدل اکِس ہنٛش
وری پتہٕ پیٹھٕ مہاراجہ گولاب سِنگھس تہٕ پتھ معاہدنامہ دوس
۱۸۴۶ہس منٛز امرتسرس سیٛد لیوکھت یمہٕ کِنۍ اکہِ ہتہٕ وری یہ
باپتھ کشیرِ پیٹھٕ ڈوگرہ راج مسلط کرنہٕ اوس آمُت نہ اتھی

ذیل معاہدٕ ناماس وۄن ڈاکٹر اِقبالن ملکُ ہتھ اِنسان
کِنہٕ تگ بیعہ نامہ تہٕ امیرکِ اِظہار چھُ لسُند یہ معنے خانٕ
شار تہٕ دہقان وکشت وجوی خیابانش فروختند
قومے فروختند وچہ ارزانش فروختند
-- "کشیر چھوڑدو" تحریک آسی امی کِنی معاہدنامکُ اکھ ہتھ وُری
موکلینس پیٹھ ۱۹۴۶ہس منز شورُو آمژ کرنہٕ تہٕ نفت آسی لوم
ناٹرہ پلوان دینہٕ۔ "کشیر کو چھوڑدو"۔ "بیعہ نامہ امرتسر کو
توڑدو" ڈوگرہ راج مُردہ باد "کشمیر سے بھاگ جاو وغارٕہ وغارٕہ
۔ سون سونچ اوس امہِ وخنہٕ یہوی زِہ یتھہٕ کنہٕ انگریز وَلنہٕ
پیٹھٕ یتھہ ہندُستانچہ وارپا جوکو منز ینو چالاکیو نہٕ سازشو سیتی
ختم کرتھ سورُے ہندُستان غلام بنوو تہٕ یہ غلامی ختم کرنہٕ
باپتھ کانگرس ہندُستانکو کروڑہ بدی لکھ ہتھ انگریزن خلاف
ینہٕ آزادی باپتھ لڑائی اوس لڑان تہٕ ہندُستان اوس بیہ

آزاد سپدن وول تہٕ بیٚھتھ کٔنِہ اوس سون خیال تہٕ
زِہ کٔشیر چھ زمانۂ قدیم پیٚٹھٕ بلکُل آزاد تہٕ بیون اکھ
ملک اوسمُت تہٕ کاشرِ چھ پننٕ تہذیب تہٕ تمدنُن
وُنِہ تہٕ زندٕہ جاوید موجوٗد، یوٗدوے زن کٔشیرِ ہُند
آخری تاجدار یوٗسف شاہ چک مُغل شہنشاہ اکبرن
دوکھ دِتھ گرفتار کٔرِتھ کاشرِ قوم غولام بنٲوِتھ کشیرِ ہُند
ملک پننِس عملداری منز اوٗن، تہٕ پتہ پیٹھ مُغلو پتہٕ پٹھانو تہٕ
سِکو تہٕ راج کوٗر تہٕ سِکھ شاہی ختم گژھنہٕ وزِہ یوسہٕ کٔشیر
تہٕ کاشُر قوم ہنگہٕ تہٕ منگہٕ گوبِیر چُھود رِلو انگریز سامراجو اکس
غدار ڈوگرس ہتھ ورییس پیٹھ معاہدہ کٔرِتھ دِژ منز آس
تہٕ سُہ ہتھ وُری تہٕ اوس وونی ۱۹۴۷ ہس منز ختم گژھن
وول تہٕ کٔشیر ہند تھوَن والین انگریزن ہُند راج
تہٕ دوس ہندُستانس منز موکلن وول تہٕ بیٚھتھ کٔنِہ

ہِندُستانکۍ لُکھ یِمَن آزادی ہُند صُبح وُچھنہٕ باپتھ
انتظارس آسۍ، یِتھےٚ کٕنۍ آسۍ اَسۍ کاشرۍ تہٕ کٔشیرِ
ہِنزِ آزادی ہِندِ خابُک تٲبیر وُچھنہٕ باپتھ بیقرارۍ
سان جد و جہد کران۔ سون خیال اوس زِ ہِندُستان
نہٕ گژھہ آزاد تہٕ اَسۍ نہٕ گژھو ڈوگرہ شاہی نِشہٕ آزاد
بلکہ معاہدہ نامہٕ امرتسر ختم گژھنہٕ کِنۍ ما گژھو اَسۍ
ہِندُستانہٕ برابر یِتھۍ تہٕ آزاد۔ یِتھہ رٔنۍ زِ کانگرس
تہٕ ہِندُستانکۍ آزادی لیٖنہٕ لیڈر اگر اَسہٕ اِمداد آسۍ
کران، تِتہٕ آسۍ اَسۍ تِہُند اخلاقی فرض سمجھان۔ یِتھہ کٕنۍ
اَسۍ تہٕ تِہنزِ آوازِ سٕتۍ پَنٕنۍ آواز رَلاوان آسۍ۔
۔۔ لیکن اَسہِ کٲشرین یِمَن آزادی ہُند تصوُر اوس نہٕ سُتۍ
جذبہٕ تہٕ وُمید یِتھہ اَسۍ اَسۍ ڈوگرہ راجس خلاف

کڑان نہٕ تموٚے ییٚوٚ نہٕ اسیہ کرٕبلاٗئی ہینٛدس وَنُس پیٚٹھ
"کشمیر چھوڑ دو" تحریکہِ ہُنٛد ناپہٕ والین ہٕنز نترٕگٲڑ مہاراجن سیاسی
قیدی بلیہ نہٕ آچاری کرٕبلاٗئی نہٕ گوٚو والین -
... کرٕبلاٗئی ہنٛدہ والین گژھنہٕ پتہٕ کرنہٕ اسیہ نہٕ حکومتس
خلاف زیادہ کانٛہہ تیزی تہٕ کیا ازٕ پیاٚری اوس دسیہ خلاف
بٕلہ وآمی سازش کیس ناوک مقدمہ زورن پیٚٹھ تہٕ ہیاری
اوس شیخ محمد عبداللہ تہٕ تحریکہِ منٛز نرمی کرنک جبلہ منٛزے
ہدایت سوٗزمٕت ---
- چھیکرس یُلہ ییٚلہ ہینٛداہیہ اگست ۱۹۴۷ء ہندوستان آزاد گژھتھ
دوٚن حصن منٛز تقسیم گوٚو نہٕ اتھ عرصس لجہ زدوٗرٕ ملکن ہُنٛزہ
نظرہ کشیرہ کُن تہٕ شاید آدو توٚرے کیٚن مہاتما گاندھی تہٕ گوڑ نچہ
تہٕ آخری لٹہِ کشیرہ ستمبر ۱۹۴۷ءہس منٛز یُمی مہاراجس شیخ
عبداللہ نہٕ باقی سیاسی قیدی نترٕاوُنہٕ باپتھ نوٚومرٕ زیت تہٕ تھدے
وننہٕ ییٚو شیخ محمد عبداللہ تہٕ "کشمیر چھوڑ دو" تحریکہِ ہُنٛد ناپہٕ
والین تہٕ امہ کھنہٕ پیٹھ زدھہ گژھی تھی گوٚو شیٚتن جحبہ ہینٛدِس

عدالتس منز اسیہ خلاف پلبہ وأمی شازش کیس ناوک مشہور مقدمہ
خأرج نہٕ تمام ڈولیوش لیڈرن خلاف آیہٕ نظر بندی ہنزہ وارنٹہٕ
نہٕ واپس نینہٕ ۔

۔ گاندھی جی سنزہِ واپس گژھنہٕ پتہٕ کینژہِ دوہی آو بخشی
غلام محمدنہٕ نینہٕ وانہٕ گژھیرہ لیسنزہِ ونینہٕ کنہٕ اسیہ تہٕ ہیوٗت نینہٕ
وانہٕ ہوکن بوکن قبیرن تھوون نہٕ آخرس آس ہہٕ نہٕ بخشی صأبنہٕ
ونینہٕ ادرہن ۱۸ رہٕتن ہنزہ ڈولیوشی پتہٕ گھرہ بیتھ نظربند نہٕ آسیہ
بجمترہ تہٕ بنہٕ لیرہ نل وتھرن نہٕ اوسنہٕ ڈودمتا ۔

۔ میے آسہٕ ہن ترہ تریہ دوہ گژھتی گھرہ آمتس نہٕ بمبی دوہن منز
ترٛوکھ وار یا سیأسی قیدی یمن منز شیخ محمد عبداللہ نہٕ اوس
امہٕ پتہٕ ترہ ژور دوہ گژھتھ سید سرنگیر حضوری باغس منز
اکھ عام جلسہ یتھ منز شیخ عبداللہ پنٛنس تقریرس منز گاندھی
جی سنزِ تہٕ ہندستانکی تأریف کٔرتھ "کشمیر چھوڑدو" تحریکہ لیکھنہ نیب
ہیوٗت ۔ یس نہٕ عام کأشرین تمہ وزہٕ فکرپیٚ تووُر ۔

۔ شیخ صأبنہٕ جیلہ منزہ نیرنہٕ پتہٕ سیٚد کشیرہ ہنزِ آزاد

روزنُگ تہٕ دوٲو ملکو منزٕ ہندُستانس یا پاکِستانس
سٕتی الحاق کرنُک سوال درپیش۔ یتھ سلسلس منز
بخشی غلام محمدُن تہٕ بیہ کیٚنژن ہُندُ خیال اوس زِ اگر الحاق
کرُن چھُ تیلہ گژھہ ہندُستانس سٕتی اِلحاق سیدُن تہٕ کیازِ
ہندُستانکی لیڈر روٗدی وِزہ وِزِہ اسہ اِمداد کران۔ بیٚیہ
کیٚنہ اوس وارِہن ہُند خیال زِ تجارت، جغرافیٲئی، حالت
تہٕ مذہبی لحاظہٕ چھُ بہتر پاکستانس سٕتی الحاق کرُن۔ مگر
شیخ محمد عبداللہ تہٕ اَمی وارِیا اَسی الحاقہٕ چِھین ییٚن دوشونی
راہن خلاف کٔشیرِ ہندِ آزاد روزنہٕ کِس حقس منز۔ ہیٚٲری
اوس مہاراجہ ہری سنگھ تہٕ اَندرکنی بیٚیہ رٲی سوچان دعاپوز
شُہ اوس اتھ صورتس منز سون اعتماد تہٕ ییژھان حاصل کرُن
مگر اسہ آس وُنہ سیٹھا تلخی بمہ کِنی مہراج کیٚنہ تہٕ تیژس
وِزِ تہٕ نہ ہیوک اسہ تہٕ کانہہ فاصلہٕ کرِتھ پۆتامت شری
پلیٹھی سٲلاب گوو کھیتھ۔ جولائی سنہ ۱۹۷۲ء زہور کاشمیری